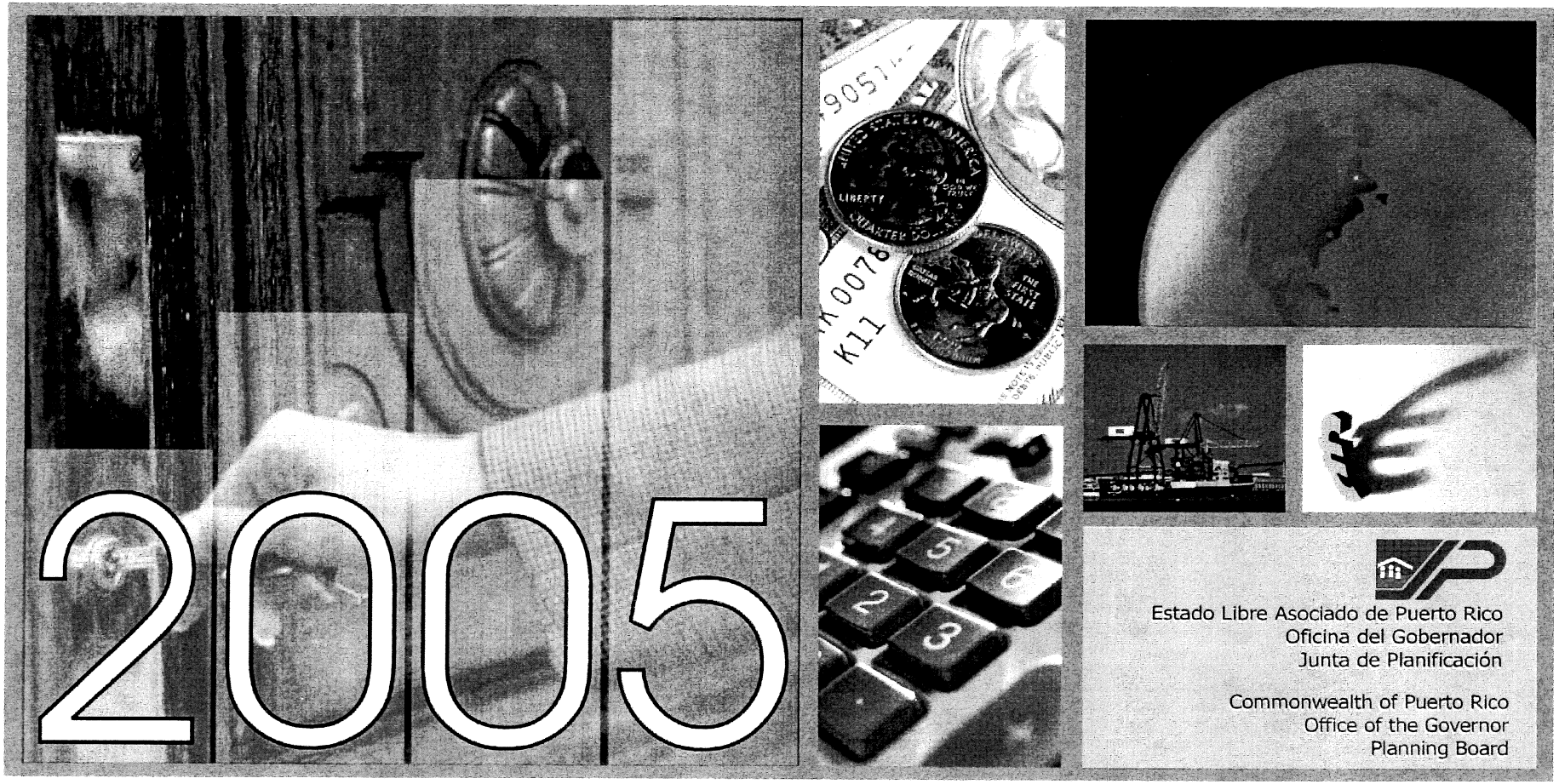
Estadísticas Seleccionadas del Comercio Exterior de Puerto Rico

Selected Statistics on Puerto Rico's External Trade



Estado Libre Asociado de Puerto Rico
Oficina del Gobernador
Junta de Planificación

Commonwealth of Puerto Rico
Office of the Governor
Planning Board

Estadísticas Seleccionadas del Comercio Exterior de Puerto Rico
Selected Statistics on Puerto Rico's External Trade
2005

Ing. Angel D. Rodríguez Quiñones
Presidente - Chairman

Prof. José M. Auger Marchand
Director - Director
Programa de Planificación
Económica y Social

Program of Economic
and Social Planning

Plan. Gerardo Sánchez Duvergé
Director – Director
Subprograma de Análisis Económico
Subprogram of Economic Analysis

Grupo de Trabajo - Staff

Coordinación y diseño de tablas y gráficas
Coordination and tables and graphs design
Gerardo Sánchez Duvergé

Analista - Analyst
William Galindo Irizarry

Colaboración – Collaboration
Glorimar Morales Rivera

Diseño de portada - Cover design
Nancy Más Marrero

Reproducción - Reproduction
Feliciano Santos Rojas y la Unidad de Reproducciones
Feliciano Santos Rojas and Reproductions Unit

ESTADO LIBRE ASOCIADO DE PUERTO RICO
OFICINA DEL GOBERNADOR
JUNTA DE PLANIFICACIÓN

COMMONWEALTH OF PUERTO RICO
OFFICE OF THE GOVERNOR
PLANNING BOARD

Marzo - March 2006

PREFACIO

La Junta de Planificación es la agencia oficial encargada de divulgar las estadísticas sobre el comercio exterior de Puerto Rico. Por tal razón se publica el documento ***Estadísticas Seleccionadas del Comercio Exterior de Puerto Rico 2005***, para proveer y hacer más accesible al público esta información especializada de importancia para el país. El mismo sirve de complemento a los datos presentados tanto en la ***Balanza de Pagos de Puerto Rico*** (para un mejor entendimiento de la importancia que tiene el sector externo en nuestra economía), como en el ***External Trade Statistics*** y en el ***Apéndice Estadístico del Informe Económico al Gobernador***.

Las estadísticas presentadas se refieren sólo al comercio de mercancía, no de servicios. La publicación está dividida en tres secciones. En la primera se provee información sobre el sistema de comercio exterior de Puerto Rico y las principales definiciones para beneficio de los usuarios. Se sugiere al lector que comience con esta sección para conocer las bases conceptuales de las definiciones que se utilizan en esta publicación. La segunda sección es un conjunto de tablas, mientras que la tercera comprende una serie de gráficas, incluyendo en ambas secciones una descripción de las exportaciones e importaciones, de acuerdo a criterios de clasificación de importancia: región geográfica; trato arancelario; clasificación industrial; principales productos y mercados; y otros.

PREFACE

The Puerto Rico Planning Board is the agency responsible of issuing Puerto Rico's external trade statistics. For this reason we publish ***Selected Statistics on Puerto Rico's External Trade 2005***, in order to provide and make more accessible specialized information to the public. It contains supplementary information to the ***Balance of Payments of Puerto Rico*** (for a better understanding of the external sector's importance in our economy), the ***External Trade Statistics***, *and the* ***Statistical Appendix of the Economic Report to the Governor***.

The statistics presented refer only to merchandise, not services. The publication is divided in three sections. The first section provides information on Puerto Rico's external trade data system and definitions, for the benefit of the users. We suggest the reader starts with this section in order to understand the conceptual basis of the definitions being used throughout this report. The second section is a chart set, while the third section is a graph series, both of them comprising a description of exports and imports according to important classification criteria: geographic region; tariff treatment; industrial classification; main products and markets; and others.

TABLA DE CONTENIDO
Table of contents

Página - Page

Prefacio –
Preface.....iii

El sistema de las estadísticas del comercio exterior de Puerto Rico y definiciones -
Puerto Rico's external trade data system and definitions.....1

Tablas - Tables

1 - **Comercio exterior de Puerto Rico** - Puerto Rico's external trade.....9

2 - **Balance comercial por región geográfica total** - Trade balance by total geographic region.....10

3 - **Balance comercial por región geográfica y país** - Trade balance by geographic region and country.....12

4 - **Exportaciones e importaciones: países más importantes** - Exports and imports: main countries.....20

5 - **Importaciones registradas de países extranjeros por trato arancelario** -
Recorded imports from foreign countries by tariff treatment.....21

6 - **Exportaciones de mercancía registrada por Sistema de Clasificación Industrial de América del Norte (SCIAN)** -
Exports of recorded merchandise by North American Industrial Classification System (NAICS).....22

7 - **Importaciones de mercancía registrada por Sistema de Clasificación Industrial de América del Norte (SCIAN)** -
Imports of recorded merchandise by North American Industrial Classification System (NAICS).....23

8 - **Balance comercial por Sistema de Clasificación Industrial de América del Norte (SCIAN)** -
Trade balance by North American Industrial Classification System (NAICS).....24

9 - **Principales exportaciones e importaciones por Sistema de Clasificación Industrial de América del Norte (SCIAN)** -
Main exports and imports by North American Industrial Classification System (NAICS).....27

Tablas – Tables **Página** - Page

10 - Clasificación económica de las importaciones registradas -
Economic classification of recorded imports.....29

11 - Clasificación económica de las importaciones ajustadas -
Economic classification of adjusted imports.....30

12 - Origen del movimiento de las exportaciones registradas a países extranjeros -
Origin of recorded exports' movement to foreign countries.....31

Gráficas - Graphs

1 - Comercio exterior de Puerto Rico - Puerto Rico's external trade.....41

2 - Exportaciones registradas - Recorded exports.....42

3 - Importaciones registradas - Recorded imports.....43

4 - Balance comercial - Trade balance.....44

5 - Exportaciones registradas a países extranjeros por región geográfica total -
Recorded exports to foreign countries by total geographic region.....45

6 - Importaciones registradas de países extranjeros por región geográfica total -
Recorded imports from foreign countries by total geographic region.....46

7 - Comercio con países de los acuerdos comerciales en América Latina -
Commerce with countries of trade agreements in Latin America.....47

8 - Comercio con los países del TLC -
Trade with the NAFTA countries.....48

9 - Comercio con países de los acuerdos comerciales en América Central y el Caribe -
Commerce with countries of trade agreements in Central America and the Caribbean.....49

Gráficas - Graphs **Página** - Page

10 - Comercio con los países de la Unión Europea -
Trade with the European Union countries.....50

11 - Comercio con los países de las organizaciones internacionales seleccionadas -
Trade with countries of selected international organizations.....51

12 - Comercio con los países latinoamericanos con oficina comercial de Puerto Rico -
Trade with the Latin American countries with a Puerto Rico trade office.....52

13 - Principales exportaciones registradas por Sistema de Clasificación Industrial de América del Norte (SCIAN) -
Main recorded exports by North American Industrial Classification System (NAICS).....53

14 - Principales importaciones registradas por Sistema de Clasificación Industrial de América del Norte (SCIAN) -
Main recorded imports by North American Industrial Classification System (NAICS).....54

15 - Importaciones registradas de países extranjeros por trato arancelario -
Recorded imports from foreign countries by tariff treatment.....55

16 - Clasificación económica de las importaciones registradas -
Economic classification of recorded imports.....56

17 - Clasificación económica de las importaciones ajustadas -
Economic classification of adjusted imports.....57

EL SISTEMA DE LAS ESTADISTICAS DEL COMERCIO EXTERIOR DE PUERTO RICO Y DEFINICIONES

Introducción

El sistema de las estadísticas del comercio exterior de Puerto Rico incorpora todas las transacciones de mercancía entre Puerto Rico y Estados Unidos, Islas Vírgenes de los Estados Unidos y países extranjeros. Esta información es recopilada por el Negociado del Censo de los Estados Unidos. El Subprograma de Análisis Económico de la Junta de Planificación de Puerto Rico recibe mensualmente la información a través de medios electrónicos. Esta contiene estadísticas detalladas de las transacciones por artículo, medio de transportación, peso, valor, cantidad y país. Las cifras se procesan de acuerdo a las necesidades específicas de información solicitada. Existen tres clasificaciones básicas: Estados Unidos, países extranjeros e Islas Vírgenes (EE.UU.). Puerto Rico está incluido dentro del sistema aduanero y arancelario de Estados Unidos. La Oficina de Datos de Comercio Exterior de Puerto Rico, bajo el Negociado del Censo federal, comenzó operaciones en enero de 1992. Esta orienta y aclara a las compañías en Puerto Rico todos los procedimientos que conlleva embarcar mercancía a Estados Unidos y a países extranjeros.

Embarques entre Puerto Rico y Estados Unidos

A todas las compañías se les requiere llenar una forma conocida como Declaración de Embarques de los Exportadores (SED, por sus siglas en inglés), de la cual se obtienen los datos estadísticos. Esta se somete a una de las oficinas de Aduana de los Estados Unidos en San Juan, Ponce o Mayagüez. Esto se hace tanto para las exportaciones como para las importaciones. El valor está basado en el precio de transacción incluyendo fletes internos, seguros y otros cargos pertenecientes al punto de embarque, y se conoce como valor "FAS", por sus siglas en inglés (free alongside ship). No debe incluir flete marítimo, seguros u otros cargos que se incurran más allá del punto de embarque.

Comercio con países extranjeros

La información para las exportaciones de Puerto Rico con países extranjeros se toma de los formularios Declaración de Embarques de los Exportadores, que se llenan en el punto de embarcación. El valor del embarque está basado en el precio de transacción incluyendo fletes internos, seguros y otros cargos hasta el lugar de embarcación. La mercancía en tránsito enviada a través de Puerto Rico, desde un país extranjero a otro, no se considera como una exportación. La mercancía importada, que ha tenido el visto bueno de Aduana y es reexportada sin otro proceso, se clasifica separadamente como exportaciones de mercancía extranjera, pero se incluye como parte de las exportaciones y se clasifica de acuerdo a los manuales oficiales.

El país de destino es definido como el lugar donde la mercancía va a ser consumida o usada, procesada o para manufactura final. Si el exportador no tiene la información o la misma no está definida como último destino, se acredita para propósitos estadísticos al país al cual es consignada.

En las importaciones para consumo, la información es recopilada según las regulaciones aduaneras sometidas por los importadores a una de las oficinas de Aduana de los Estados Unidos en San Juan, Ponce o Mayagüez. Las mismas incluyen importaciones para consumo directo más las retiradas de los almacenes de adeudo gubernamentales y no gubernamentales. Se excluye mercancía devuelta por las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos para su propio uso. Desde el 1982 las estadísticas de importaciones se presentan en términos del valor aduanero, el cual se define como el precio pagado por la mercancía cuando es vendida para exportación a los Estados Unidos, excluyendo los cargos de aduana norteamericana, fletes, seguros y otros cargos incurridos al llevar la mercancía a los Estados Unidos. Antes del 1982, las importaciones eran presentadas como valor "FAS" definido como el valor de la transacción de las importaciones en el punto de embarcación extranjero.

Embarques entre Puerto Rico y las Islas Vírgenes (EE.UU.)

En las exportaciones a Islas Vírgenes (EE.UU.) la información se obtiene de los formularios Declaración de Embarques de los Exportadores que se someten a las oficinas de Aduanas de los Estados Unidos al momento de embarcar la mercancía. Se incluyen los

embarques a través de todos los medios de transportación. El valor es el precio de transacción incluyendo los fletes locales, seguros y otros cargos al lugar de envío.

En el caso de las importaciones, la información está basada en la declaración de importación que la Oficina de Aduana de los Estados Unidos en Puerto Rico le requiere a los importadores. El valor es el aduanero, esto es, el de la importación al ser tasada por la aduana de los Estados Unidos. La información de los artículos es sometida de acuerdo a las clasificaciones del Departamento de Comercio de los Estados Unidos.

Clasificaciones

Como parte del sistema de aduana de los Estados Unidos, los sistemas usados en la clasificación de los artículos son iguales a los de Estados Unidos: Manual de Clasificación B para las exportaciones e importaciones hacia o desde Estados Unidos y el Manual Armónico Arancelario Anotado para las importaciones de países extranjeros. Ambos sistemas se basan en la Descripción de Artículos Armonizados y en el Sistema de Códigos.

Fuentes de información de las estadísticas de comercio exterior

La edición anual de **External Trade Statistics** es la publicación básica que presenta las estadísticas de comercio exterior de Puerto Rico. Esta incluye un detalle por artículo y país usando el Sistema Armónico (SA). Las tablas resúmenes son incluidas en el **Apéndice Estadístico del Informe Económico a la Gobernadora**, la **Balanza de Pagos de Puerto Rico** y en otras publicaciones. También se preparan tabulaciones e informes internos (mensuales y acumulados) en los cuales la información se clasifica por regiones o artículos, por área geográfica o país. La información es mantenida en el Programa de Sistemas de Información de la Junta de Planificación. Los informes son generados según las necesidades de los usuarios. La información publicada está basada en el año fiscal, esto es, de julio a junio.

La agencia no dispone de línea de acceso para usuarios externos. Sin embargo, la información solicitada se puede transferir a disquete, a CD-ROM y a impresos. Esto conlleva un costo para el usuario.

PUERTO RICO' S EXTERNAL TRADE DATA SYSTEM AND DEFINITIONS

Introduction

The external trade data system of Puerto Rico incorporates all transactions of merchandise between Puerto Rico and the United States, U.S. Virgin Islands, and foreign countries. The U.S. Bureau of the Census compiles this information. Currently, the Subprogram of Economic Analysis of the Puerto Rico Planning Board receives the information monthly by electronic media, containing detailed statistics of the transactions by commodity, mean of transportation, weight, value, quantity, and country. This data is processed according to our specific needs of information in different types of tabulations. There are three basic geographic classifications: United States, foreign countries, and the U.S. Virgin Islands. Puerto Rico is included within the U.S. Customs and tariff systems. The Puerto Rico Trade Data Office, under the U.S. Bureau of the Census, began operations in January 1992. It guides and clarifies companies in Puerto Rico on the necessary proceedings in the shipment of merchandise to the United States and foreign countries.

Shipments between Puerto Rico and the United States

The statistics are obtained from a special form required to all companies, known as a Shipper's Export Declaration form (SED). For shipments from Puerto Rico to the United States, this form must be submitted to one of the U.S. Customs offices in San Juan, Ponce or Mayagüez. At the same time, a similar form must accompany all shipments from the U.S. to Puerto Rico. The value is based on the transaction price including inland freight, insurance and other charges to the border point or seaport. It is classified as free alongside ship (FAS) value at the port of embarkation. It should not include ocean freight, marine insurance, or other charges incurred beyond the port of embarkation.

Trade with foreign countries

The information on exports from Puerto Rico is obtained from the SED's filed out by the exporters at the port of embarkation. The value of the shipment is based on the transaction price including inland freight, insurance, and other charges to the place of embarkation. Merchandise in transit shipped through Puerto Rico from one foreign country to another is not considered as an export. Imported merchandise which has cleared customs and which is re exported without further processing, is classified separately as exports of foreign merchandise, but included as part of exports and classified according to the official schedules.

Country of destination is defined as the place where the merchandise is to be consumed or used, either in further processing or final manufacturing. In the event the exporter does not have enough or definite information as to the ultimate destination of the shipment, it is credited for statistical purposes to the country to which it is consigned.

In the case of imports for direct consumption, the information is based on regular U.S. Custom's entries of merchandise filed out by the importers at one of the U.S. Customs Offices in San Juan, Ponce or Mayagüez. It includes imports for direct consumption plus withdrawals from bonded warehouses, government as well as non governmental. U.S. goods returned by the U.S. Armed Forces for their own use are excluded. Since 1982, import data is presented in terms of customs value, defined as the price paid for merchandise exported to the U.S., excluding U.S. import duties, freight, insurance and other charges incurred in bringing the merchandise to the United States. Before 1982, import data was presented as FAS value, which was defined as the transaction value of imports at the foreign port of embarkation.

Shipments between Puerto Rico and the U.S. Virgin Islands

In the case of exports to the U.S. Virgin Islands, the information comes from the SED's filed at the U.S. Customs Office at the time the merchandise is shipped. Shipments by all means of transportation are included. The value is based on the transaction price including inland freight, insurance, and other charges to the place of shipment.

Regarding imports, the information is based on the import entry form which importers are required to file at the U.S. Customs Office in San Juan. The value shown is the customs value, which is the value of imports as appraised by U.S. Customs. Commodity information is reported according to the classification schedules of the U.S. Department of Commerce.

Classifications

As part of the U.S. Customs system, the commodity classification systems used are the same as in the United States: Schedule B for exports and imports to or from the United States, and the Harmonized Tariff Schedule Annotated for imports from foreign countries. Both systems are based on the Harmonized Commodity Description and the Coding System.

Sources of information of external trade statistics

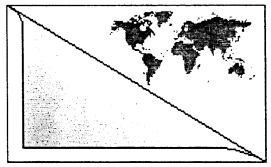
The annual report ***External Trade Statistics*** *is the basic publication in which Puerto Rico's trade data is presented to the public. It includes a detailed set of statistics by commodity and country using the HS. Summary tables for each fiscal year are included in the* ***Statistical Appendix of the Economic Report to the Governor****, in the* ***Balance of Payments Puerto Rico****, and in other publications. In addition, there are internal reports or tabulations in which trade is classified by region or commodity, by geographic area or by country, and presented in a monthly and accumulated form. This information is maintained in the Program of Information Systems of the Planning Board. The reports are generated as needed. The published information is on a fiscal year basis, from July to June.*

Although there is no on line access for external users, we have the capability of transferring information, tailored to particular requests, to diskettes, or to CD-ROMs on a cost basis. Printouts can also be provided on a cost basis.

Tablas

Tables

TABLA 1 - COMERCIO EXTERIOR DE PUERTO RICO: AÑOS FISCALES
TABLE 1 - PUERTO RICO'S EXTERNAL TRADE: FISCAL YEARS
(En millones de dólares - In millions of dollars)



	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003r	2004r	2005p	
Exportaciones ajustadas	25,675.5	26,980.1	32,510.6	36,565.0	40,345.7	49,038.9	49,610.1	56,334.7	59,459.4	60,097.6	**Adjusted exports**
Exportaciones registradas	22,944.4	23,946.8	30,272.9	34,901.8	38,465.7	46,900.8	47,172.3	55,175.3	55,080.2	56,543.2	**Recorded exports**
Estados Unidos	20,148.6	21,187.3	27,397.4	30,535.2	33,763.6	41,367.2	41,739.7	47,647.0	45,418.7	46,703.0	**United States**
Países extranjeros	2,658.4	2,668.3	2,797.7	4,308.5	4,638.5	5,440.7	5,362.8	7,456.3	9,574.5	9,725.3	**Foreign countries**
Islas Vírgenes	137.3	91.3	77.9	58.1	63.7	92.9	69.7	72.0	86.9	114.9	**Virgin Islands**
Ajustes, total	2,731.1	3,033.3	2,237.7	1,663.2	1,880.0	2,138.1	2,437.9	1,159.5	4,379.2	3,554.4	**Total adjustments**
Mercancía devuelta	(79.2)	(86.2)	(81.3)	(256.1)	(136.9)	(92.6)	(113.0)	(173.6)	(279.8)	(219.5)	**Returned merchandise**
Arbitrios sobre embarques	210.3	219.1	224.7	253.0	250.1	286.9	314.3	351.5	358.5	363.2	**U.S. excises on off-shore shipments**
Paquetes postales	25.5	26.2	28.9	32.9	34.2	35.8	29.3	25.6	25.9	25.6	**Parcel post**
Otros ajustes	2,574.5	2,874.2	2,065.3	1,633.4	1,732.7	1,908.1	2,207.4	956.0	4,274.6	3,385.1	**Other adjustments**
Importaciones ajustadas	22,028.7	24,195.5	26,375.2	31,921.2	34,084.3	37,394.7	36,740.6	42,506.7	44,908.9	46,386.1	**Adjusted imports**
Importaciones registradas	19,060.9	21,387.4	21,797.5	25,299.4	27,042.8	29,149.3	28,984.6	33,749.7	38,897.6	38,905.2	**Recorded imports**
Estados Unidos	11,909.3	13,317.8	13,225.9	15,136.0	15,079.7	15,586.1	14,561.3	16,503.4	17,596.2	19,133.7	**United States**
Países extranjeros	6,784.8	7,625.6	7,987.2	9,610.6	11,309.9	12,769.7	13,736.1	16,374.6	20,363.4	18,506.7	**Foreign countries**
Islas Vírgenes	366.8	444.1	584.5	552.8	653.2	793.5	687.2	871.7	938.1	1,264.7	**Virgin Islands**
Ajustes, total	2,967.8	2,808.1	4,577.7	6,621.7	7,041.5	8,245.4	7,756.0	8,757.0	6,011.3	7,481.0	**Total adjustments**
Mercancía devuelta	(79.2)	(86.2)	(81.3)	(256.1)	(136.9)	(92.6)	(113.0)	(173.6)	(279.8)	(219.5)	**Returned merchandise**
Paquetes postales	70.0	70.6	74.6	78.9	82.7	88.1	97.3	95.0	100.3	100.1	**Parcel post**
Otros ajustes	2,976.9	2,823.6	4,584.4	6,799.0	7,095.7	8,250.0	7,771.7	8,835.6	6,190.8	7,600.4	**Other adjustments**
Balance neto	3,646.8	2,784.6	6,135.4	4,643.8	6,261.5	11,644.2	12,869.5	13,828.0	14,550.5	13,711.4	**Net balance**

p- Cifras preliminares.

( ) Cifras negativas.

Fuente: Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

p- Preliminary figures.

( ) Negative figures.

Source: Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

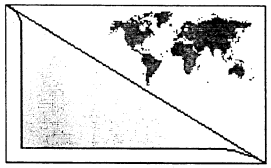
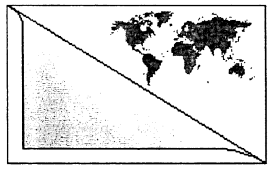


TABLA 2 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA TOTAL: AÑOS FISCALES
TABLE 2 - TRADE BALANCE BY TOTAL GEOGRAPHIC REGION: FISCAL YEARS
(En millones de dólares - In millions of dollars)

	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Exportaciones registradas	22,944.4	23,946.8	30,272.9	34,901.8	38,465.7	46,900.8	47,172.3	55,175.3	55,080.2	56,543.2	**Recorded exports**
Estados Unidos	20,148.6	21,187.3	27,397.4	30,535.2	33,763.6	41,367.2	41,739.7	47,647.0	45,418.7	46,703.0	**United States**
Islas Vírgenes	137.3	91.3	77.9	58.1	63.7	92.9	69.7	72.0	86.9	114.9	**Virgin Islands**
Países extranjeros	2,658.4	2,668.3	2,797.7	4,308.5	4,638.5	5,440.7	5,362.8	7,456.3	9,574.5	9,725.3	**Foreign countries**
Africa	9.6	7.0	12.4	22.8	25.3	44.7	36.1	48.6	60.0	29.2	**Africa**
América Central	76.2	127.1	162.2	178.9	165.4	147.9	153.8	97.4	91.9	152.0	**Central America**
América del Norte	181.5	211.7	294.8	201.2	311.6	216.1	276.7	376.1	368.5	351.4	**North America**
América del Sur	113.3	121.6	83.8	117.5	130.5	198.8	107.4	128.5	173.6	255.8	**South America**
Asia	364.4	434.0	340.0	478.9	458.9	719.1	799.1	1,177.9	1,715.7	1,346.8	**Asia**
Australia y el Pacífico	25.7	10.3	13.5	29.4	28.9	75.5	61.3	81.3	89.4	167.9	**Australia and the Pacific**
Caribe	873.6	889.9	890.1	865.4	963.0	870.2	819.6	893.7	1,037.3	1,225.1	**Caribbean**
Europa	1,014.0	866.7	1,001.0	2,414.4	2,554.7	3,168.3	3,108.8	4,652.8	6,038.0	6,197.2	**Europe**
Importaciones registradas	19,060.9	21,387.4	21,797.5	25,299.4	27,042.8	29,149.3	28,984.6	33,749.7	38,897.6	38,905.2	**Recorded imports**
Estados Unidos	11,909.3	13,317.8	13,225.9	15,136.0	15,079.7	15,586.1	14,561.3	16,503.4	17,596.2	19,133.7	**United States**
Islas Vírgenes	366.8	444.1	584.5	552.8	653.2	793.5	687.2	871.7	938.1	1,264.7	**Virgin Islands**
Países extranjeros	6,784.8	7,625.6	7,987.2	9,610.6	11,309.9	12,769.7	13,736.1	16,374.6	20,363.4	18,506.7	**Foreign countries**
Africa	169.0	184.9	200.2	115.5	205.6	113.6	100.5	191.3	164.6	300.5	**Africa**
América Central	125.8	151.4	178.2	209.7	207.3	214.2	210.8	217.5	224.0	239.7	**Central America**
América del Norte	379.1	427.7	519.9	711.9	674.6	552.1	508.7	566.9	645.2	500.3	**North America**
América del Sur	981.6	1,213.3	1,080.8	974.1	1,370.5	1,320.8	963.7	1,404.6	1,578.4	2,169.6	**South America**
Asia	2,022.3	2,010.9	1,621.9	1,963.0	2,134.5	2,019.0	2,060.1	2,762.3	3,712.6	3,417.2	**Asia**
Australia y el Pacífico	8.1	7.7	8.3	23.3	12.2	23.2	50.6	36.9	17.1	24.1	**Australia and the Pacific**
Caribe	934.4	1,153.5	969.5	948.3	1,023.9	1,125.8	1,100.3	1,043.0	984.2	1,075.2	**Caribbean**
Europa	2,164.4	2,476.1	3,408.4	4,664.7	5,681.3	7,400.9	8,741.6	10,152.2	13,037.4	10,780.1	**Europe**

(Continúa - Continue)

TABLA 2 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA TOTAL: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 2 - TRADE BALANCE BY TOTAL GEOGRAPHIC REGION: FISCAL YEARS (CONT.)
(En millones de dólares - In millions of dollars)



	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Balance comercial	3,883.5	2,559.4	8,475.4	9,602.4	11,422.9	17,751.5	18,187.7	21,425.6	16,182.6	17,638.0	**Trade balance**
Estados Unidos	8,239.3	7,869.5	14,171.5	15,399.3	18,683.9	25,781.1	27,178.4	31,143.6	27,822.6	27,569.3	**United States**
Islas Vírgenes	(229.5)	(352.8)	(506.6)	(494.8)	(589.6)	(700.6)	(617.4)	(799.6)	(851.1)	(1,149.8)	**Virgin Islands**
Países extranjeros	(4,126.3)	(4,957.2)	(5,189.5)	(5,302.1)	(6,671.4)	(7,329.0)	(8,373.3)	(8,918.4)	(10,788.8)	(8,781.4)	**Foreign countries**
Africa	(159.4)	(177.8)	(187.8)	(92.7)	(180.3)	(68.9)	(64.3)	(142.8)	(104.6)	(271.3)	**Africa**
América Central	(49.5)	(24.3)	(16.0)	(30.8)	(41.9)	(66.4)	(57.0)	(120.1)	(132.1)	(87.7)	**Central America**
América del Norte	(197.6)	(216.1)	(225.1)	(510.7)	(362.9)	(336.0)	(232.0)	(190.7)	(276.7)	(148.9)	**North America**
América del Sur	(868.3)	(1,091.8)	(997.0)	(856.6)	(1,240.0)	(1,122.0)	(856.3)	(1,276.1)	(1,404.8)	(1,913.8)	**South America**
Asia	(1,657.9)	(1,576.9)	(1,282.0)	(1,484.2)	(1,675.6)	(1,299.9)	(1,261.0)	(1,584.4)	(1,996.8)	(2,070.4)	**Asia**
Australia y el Pacífico	17.6	2.6	5.2	6.1	16.7	52.3	10.7	44.5	72.3	143.8	**Australia and the Pacific**
Caribe	(60.8)	(263.6)	(79.4)	(82.9)	(60.9)	(255.6)	(280.7)	(149.3)	53.2	149.9	**Caribbean**
Europa	(1,150.3)	(1,609.4)	(2,407.4)	(2,250.3)	(3,126.6)	(4,232.6)	(5,632.7)	(5,499.4)	(6,999.4)	(4,583.0)	**Europe**

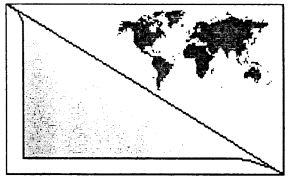
( ) Cifras negativas.

Fuente: Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

( ) Negative figures.

Source: Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

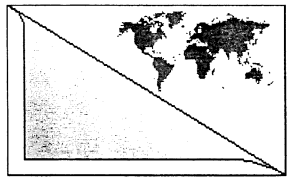
TABLA 3 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA Y PAIS: AÑOS FISCALES
TABLE 3 - TRADE BALANCE BY GEOGRAPHIC REGION AND COUNTRY: FISCAL YEARS
(En dólares - In dollars)



	2004			2005			
	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	
Total	55,080,207,285	38,897,589,496	16,182,617,789	56,543,175,515	38,905,159,224	17,638,016,291	**Total**
Estados Unidos	45,418,741,536	17,596,160,515	27,822,581,021	46,703,030,741	19,133,733,577	27,569,297,164	**United States**
Islas Vírgenes	86,930,349	938,074,003	(851,143,654)	114,863,555	1,264,700,591	(1,149,837,036)	**Virgin Islands**
Países extranjeros	9,574,535,400	20,363,354,978	(10,788,819,578)	9,725,281,219	18,506,725,056	(8,781,443,837)	**Foreign countries**
Africa	60,028,527	164,580,775	(104,552,248)	29,215,543	300,539,579	(271,324,036)	**Africa**
Angola	0	0	0	0	31,497,389	(31,497,389)	**Angola**
Argelia	246,610	31,026,152	(30,779,542)	97,874	3,777,631	(3,679,757)	**Algeria**
Burkina Faso	0	0	0	15,878	0	15,878	**Burkina Faso**
Cabo Verde	45,000,400	0	45,000,400	0	0	0	**Cape Verde**
Camerún	0	4,791,110	(4,791,110)	0	1,086,182	(1,086,182)	**Cameroon**
Chad	0	3,110,941	(3,110,941)	0	24,110,643	(24,110,643)	**Chad**
Comoros	13,222	0	13,222	0	0	0	**Comoros**
Congo	4,157	80,523,888	(80,519,731)	0	52,675,373	(52,675,373)	**Congo**
Congo, Rep. Democrática del (antigua Zaire)	0	16,295,142	(16,295,142)	0	8,282,999	(8,282,999)	**Congo, Democratic Rep. of the (former Zaire)**
Côte d'Ivoire	0	761,619	(761,619)	8,636	1,563,542	(1,554,906)	**Côte d'Ivoire**
Egipto	3,196,926	7,145,489	(3,948,563)	4,679,541	122,398	4,557,143	**Egypt**
Etiopía	121,222	0	121,222	0	12,129	(12,129)	**Ethiopia**
Gabón	0	177,740	(177,740)	89,868	19,489,677	(19,399,809)	**Gabon**
Ghana	200,367	0	200,367	229,721	0	229,721	**Ghana**
Guinea	8,014	0	8,014	3,495	0	3,495	**Guinea**
Guinea Ecuatorial	0	927,788	(927,788)	0	0	0	**Equatorial Guinea**

(Continúa - Continue)

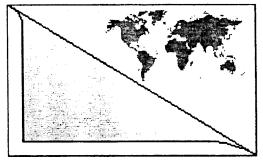
TABLA 3 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA Y PAIS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 3 - TRADE BALANCE BY GEOGRAPHIC REGION AND COUNTRY: FISCAL YEARS (CONT.)
(En dólares - In dollars)



	2004			2005			
	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	
Kenya	53,826	52,940	886	64,078	121,560	(57,482)	**Kenya**
Liberia	20,653	0	20,653	19,641	0	19,641	**Liberia**
Libia	0	0	0	0	149,474,184	(149,474,184)	**Libia**
Madagascar	0	788	(788)	0	405	(405)	**Madagascar**
Malawi	0	876,861	(876,861)	0	1,101,680	(1,101,680)	**Malawi**
Marruecos	1,337,721	487,202	850,519	3,792,816	424,704	3,368,112	**Morocco**
Namibia	1,904,357	0	1,904,357	4,725,615	0	4,725,615	**Namibia**
Níger	0	0	0	109,716	0	109,716	**Niger**
Nigeria	52,579	16,326,973	(16,274,394)	333,497	4,531,861	(4,198,364)	**Nigeria**
República Centroafricana	180,000	0	180,000	0	10,000	(10,000)	**Central African Republic**
Reunión	0	0	0	19,696	0	19,696	**Reunion**
Sahara Occidental	0	0	0	38,273	0	38,273	**Western Sahara**
Santa Elena	90,804	0	90,804	0	0	0	**Saint Helena**
Santo Tomé y Príncipe	85,262	0	85,262	667,231	0	667,231	**Sao Tome and Principe**
Seychelles	190,000	0	190,000	66,532	0	66,532	**Seychelles**
Sierra Leona	21,508	293,556	(272,048)	0	84,300	(84,300)	**Sierra Leone**
Somalia	1,098,627	0	1,098,627	0	0	0	**Somalia**
Sudáfrica, Rep. de	5,673,238	1,683,114	3,990,124	11,300,402	1,750,122	9,550,280	**South Africa, Rep. of**
Swazilandia	200,339	0	200,339	258,987	81,405	177,582	**Swaziland**
Tanzanía	0	0	0	237,005	13,296	223,709	**Tanzania**
Togo	0	40,814	(40,814)	8,146	0	8,146	**Togo**
Túnez	328,695	58,658	270,037	2,448,895	42,366	2,406,529	**Tunisia**
Uganda	0	0	0	0	283,565	(283,565)	**Uganda**
Zimbabwe	0	0	0	0	2,168	(2,168)	**Zimbabwe**

(Continúa - Continue)

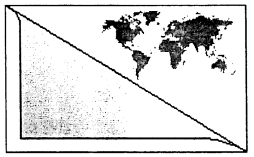
TABLA 3 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA Y PAIS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 3 - TRADE BALANCE BY GEOGRAPHIC REGION AND COUNTRY: FISCAL YEARS (CONT.)
(En dólares - In dollars)



	2004			2005			
	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	
América Central	91,928,068	223,984,128	(132,056,060)	152,014,888	239,723,577	(87,708,689)	**Central America**
Belice	1,801,563	665,563	1,136,000	357,243	990,759	(633,516)	**Belize**
Costa Rica	14,131,893	170,893,459	(156,761,566)	36,792,795	174,284,254	(137,491,459)	**Costa Rica**
El Salvador	3,409,420	3,315,921	93,499	2,381,175	8,120,377	(5,739,202)	**El Salvador**
Guatemala	3,914,547	11,633,181	(7,718,634)	20,886,424	12,295,353	8,591,071	**Guatemala**
Honduras	7,751,130	4,916,746	2,834,384	18,845,655	5,297,240	13,548,415	**Honduras**
Nicaragua	444,659	16,637,787	(16,193,128)	404,165	20,537,505	(20,133,340)	**Nicaragua**
Panamá	60,474,856	15,921,471	44,553,385	72,347,431	18,198,089	54,149,342	**Panama**
América del Norte	368,535,066	645,185,366	(276,650,300)	351,372,460	500,288,543	(148,916,083)	**North America**
Bermuda	3,514,216	228,272	3,285,944	1,829,365	916,967	912,398	**Bermuda**
Canadá	155,280,678	286,902,482	(131,621,804)	124,929,112	224,908,252	(99,979,140)	**Canada**
México	209,740,172	358,054,612	(148,314,440)	224,613,983	274,463,324	(49,849,341)	**Mexico**
América del Sur	173,570,246	1,578,377,062	(1,404,806,816)	255,787,975	2,169,589,938	(1,913,801,963)	**South America**
Argentina	21,703,492	250,845,754	(229,142,262)	51,291,936	376,945,382	(325,653,446)	**Argentina**
Bolivia	0	223,975	(223,975)	184,871	860,079	(675,208)	**Bolivia**
Brasil	94,543,815	480,033,090	(385,489,275)	68,453,318	689,920,626	(621,467,308)	**Brazil**
Chile	3,832,335	49,502,167	(45,669,832)	46,865,263	43,888,747	2,976,516	**Chile**
Colombia	27,771,786	510,960,686	(483,188,900)	42,094,221	761,151,178	(719,056,957)	**Colombia**
Ecuador	3,996,905	35,042,575	(31,045,670)	3,444,954	51,082,771	(47,637,817)	**Ecuador**
Guyana	2,062,588	187,068	1,875,520	2,108,520	168,936	1,939,584	**Guyana**
Guyana Francesa	177,000	0	177,000	45,000	0	45,000	**French Guiana**
Islas Malvinas	0	0	0	0	0	0	**Falkland Islands**
Paraguay	0	1,550,256	(1,550,256)	0	2,284,007	(2,284,007)	**Paraguay**
Perú	4,200,071	17,754,320	(13,554,249)	29,520,724	30,428,506	(907,782)	**Peru**
Suriname	942,751	0	942,751	860,555	0	860,555	**Suriname**
Uruguay	865,182	26,626,156	(25,760,974)	606,470	26,210,001	(25,603,531)	**Uruguay**
Venezuela	13,474,321	205,651,015	(192,176,694)	10,312,143	186,649,705	(176,337,562)	**Venezuela**

(Continúa - Continue)

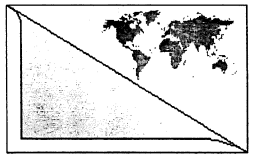
TABLA 3 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA Y PAIS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 3 - TRADE BALANCE BY GEOGRAPHIC REGION AND COUNTRY: FISCAL YEARS (CONT.)
(En dólares - In dollars)



	2004			2005			
	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	
Asia	1,715,728,180	3,712,554,371	(1,996,826,191)	1,346,766,074	3,417,186,071	(2,070,419,997)	**Asia**
Arabia Saudita	10,050,976	5,279,100	4,771,876	14,127,366	103,654	14,023,712	**Saudi Arabia**
Armenia	21,047	0	21,047	0	0	0	**Armenia**
Azerbaiyán	0	0	0	558,898	0	558,898	**Azerbaijan**
Bahrein	115,614	0	115,614	949,263	0	949,263	**Bahrain**
Bangladesh	6,228,439	647,379	5,581,060	3,425,184	1,200,302	2,224,882	**Bangladesh**
Bhután	11,350	0	11,350	0	0	0	**Bhutan**
Brunei Darussalam	0	40,596	(40,596)	2,592	0	2,592	**Brunei Darussalam**
Afganistán	0	0	0	241,949	0	241,949	**Afghanistan**
Camboya	1,273,232	345	1,272,887	660,672	91,453	569,219	**Cambodia**
Corea, Rep. de (Corea del Sur)	54,608,654	165,457,300	(110,848,646)	67,692,776	158,637,337	(90,944,561)	**Korea, Republic of (South Korea)**
China (Taiwán)	31,900,023	66,086,405	(34,186,382)	27,419,071	64,040,871	(36,621,800)	**China (Taiwan)**
China, República Popular de	79,659,733	401,000,891	(321,341,158)	53,686,816	434,637,550	(380,950,734)	**China, People's Republic of**
Emiratos Arabes Unidos	14,903,608	308,552	14,595,056	20,415,473	531,053	19,884,420	**United Arab Emirates**
Filipinas	8,510,178	11,601,018	(3,090,840)	12,033,583	10,985,729	1,047,854	**Philippines**
Georgia	4,303,595	309,930	3,993,665	4,629,755	0	4,629,755	**Georgia**
Hong Kong	29,624,525	10,531,057	19,093,468	35,397,120	25,082,761	10,314,359	**Hong Kong**
India	302,647,406	50,705,434	251,941,972	51,523,996	35,571,688	15,952,308	**India**
Indonesia	2,670,035	26,138,508	(23,468,473)	1,552,354	32,427,273	(30,874,919)	**Indonesia**
Irán	0	0	0	55,000	414	54,586	**Iran**
Iraq	26,288	0	26,288	0	0	0	**Iraq**
Islas Francesas del Antártico Sur	5,079	0	5,079	0	0	0	**French Southern Antartic Islands**
Israel	75,164,114	29,057,748	46,106,366	95,272,675	27,799,958	67,472,717	**Israel**
Japón	298,849,434	1,639,196,008	(1,340,346,574)	303,902,800	1,544,848,704	(1,240,945,904)	**Japan**
Jordania	879,738	0	879,738	166,942	132,070	34,872	**Jordan**
Kazajstán	0	0	0	0	56,896,777	(56,896,777)	**Kazakhstan**
Kirguistán	158,043	0	158,043	153,091	0	153,091	**Kyrgyzstan**
Kuwait	1,439,530	0	1,439,530	271,676	0	271,676	**Kuwait**

(Continúa - Continue)

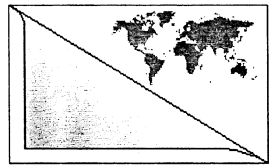
TABLA 3 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA Y PAIS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 3 - TRADE BALANCE BY GEOGRAPHIC REGION AND COUNTRY: FISCAL YEARS (CONT.)
(En dólares - In dollars)



	2004			2005			
	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	
Lao, Rep. Dem. Popular	0	0	0	237,050	0	237,050	**Lao People's Dem. Rep.**
Líbano	0	293,257	(293,257)	14,718	0	14,718	**Lebanon**
Macao	46,093	397,027	(350,934)	47,033	69,031	(21,998)	**Macao**
Malasia	27,906,730	21,546,134	6,360,596	11,602,182	21,724,272	(10,122,090)	**Malaysia**
Mongolia	26,790	0	26,790	84,747	0	84,747	**Mongolia**
Nepal	0	82,385	(82,385)	0	4,373	(4,373)	**Nepal**
Omán	0	0	0	12,096	223,399	(211,303)	**Oman**
Pakistán	12,688,857	6,122,276	6,566,581	16,217,492	6,409,847	9,807,645	**Pakistan**
Qatar	323,116	8,234,265	(7,911,149)	74,380	0	74,380	**Qatar**
Singapur	731,686,728	1,241,144,099	(509,457,371)	608,023,121	956,723,803	(348,700,682)	**Singapore**
Siria	80,873	84,515	(3,642)	174,928	0	174,928	**Syria**
Sri Lanka	127,021	1,755,774	(1,628,753)	83,633	1,672,558	(1,588,925)	**Sri Lanka**
Tailandia	12,199,876	23,993,098	(11,793,222)	12,146,666	29,023,046	(16,876,380)	**Thailand**
Territorios Británicos del Océano Indico	0	0	0	7,000	0	7,000	**British Indian Ocean Territories**
Timor Oriental	13,826	0	13,826	0	0	0	**East Timor**
Turkmenistán	0	3,309	(3,309)	0	0	0	**Turkmenistan**
Vietnam	7,577,629	2,537,961	5,039,668	3,901,976	8,257,778	(4,355,802)	**Vietnam**
Yemen	0	0	0	0	90,370	(90,370)	**Yemen**
Australia y el Pacífico	89,419,803	17,079,373	72,340,430	167,898,135	24,093,882	143,804,253	**Australia and the Pacific**
Australia	77,407,837	15,604,194	61,803,643	153,128,540	18,526,586	134,601,954	**Australia**
Fiji	4,000	1,436,768	(1,432,768)	18,615	3,345,821	(3,327,206)	**Fiji**
Isla Cocos	0	0	0	26,736	0	26,736	**Keeling Island**
Isla de Navidad	3,310	0	3,310	0	0	0	**Christmas Island**
Nueva Caledonia	9,315,178	0	9,315,178	12,768,997	0	12,768,997	**New Caledonia**
Nueva Zelanda	2,163,650	38,411	2,125,239	1,667,465	2,174,768	(507,303)	**New Zealand**
Pictairn	521,400	0	521,400	29,132	0	29,132	**Pictairn**
Polinesia Francesa	4,428	0	4,428	0	0	0	**French Polynesia**
Tonga	0	0	0	258,650	0	258,650	**Tonga**
Vanuatu	0	0	0	0	46,707	(46,707)	**Vanuatu**

(Continúa - Continue)

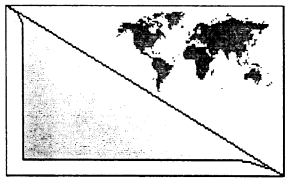
TABLA 3 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA Y PAIS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 3 - TRADE BALANCE BY GEOGRAPHIC REGION AND COUNTRY: FISCAL YEARS (CONT.)
(En dólares - In dollars)



	2004			2005			
	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	
Caribe	1,037,319,663	984,156,849	53,162,814	1,225,066,203	1,075,191,111	149,875,092	**Caribbean**
Anguila	1,593,019	0	1,593,019	2,525,490	34,400	2,491,090	**Anguilla**
Antigua y Barbuda	19,130,922	125,314	19,005,608	69,835,281	1,622,999	68,212,282	**Antigua and Barbuda**
Antillas Neerlandesas excluyendo Aruba	52,653,656	58,495,119	(5,841,463)	44,364,243	89,992,007	(45,627,764)	**Netherlands Antilles excluding Aruba**
Aruba	14,690,546	41,139,167	(26,448,621)	14,106,906	37,758,994	(23,652,088)	**Aruba**
Bahamas	72,222,550	22,400,024	49,822,526	102,933,186	83,832,784	19,100,402	**Bahamas**
Barbados	15,332,345	349,271	14,983,074	22,096,102	727,961	21,368,141	**Barbados**
Cuba	163,681	0	163,681	42,450	0	42,450	**Cuba**
Dominica	1,985,825	341,472	1,644,353	1,002,789	321,938	680,851	**Dominica**
Granada	2,298,092	14,458	2,283,634	1,525,682	0	1,525,682	**Grenada**
Guadalupe	2,530,542	76,188	2,454,354	1,219,735	567,900	651,835	**Guadeloupe**
Haití	19,633,664	2,799,715	16,833,949	23,957,314	1,997,733	21,959,581	**Haiti**
Islas Caimán	14,751,323	6,066	14,745,257	1,143,160	3,240	1,139,920	**Cayman Islands**
Islas Turcas y Caicas	313,666	0	313,666	595,621	30,000	565,621	**Turks and Caicos Islands**
Islas Vírgenes Británicas	12,540,547	65,751	12,474,796	17,478,884	253,996	17,224,888	**British Virgin Islands**
Jamaica	21,594,431	627,281	20,967,150	28,593,352	486,799	28,106,553	**Jamaica**
Martinica	249,575	20,224	229,351	463,467	33,179	430,288	**Martinique**
Montserrat	249,381	95,375	154,006	240,382	27,169	213,213	**Montserrat**
República Dominicana	757,544,266	661,718,599	95,825,667	845,215,287	643,922,673	201,292,614	**Dominican Republic**
San Cristóbal y Nieves	3,229,051	18,131,308	(14,902,257)	5,892,572	18,116,561	(12,223,989)	**Saint Christopher and Nev**
San Vicente y las Granadinas	1,075,230	12,784	1,062,446	1,149,094	6,200	1,142,894	**Saint Vincent and the Grenadines**
Santa Lucía	3,177,615	10,868	3,166,747	3,120,117	13,705	3,106,412	**Saint Lucia**
Trinidad y Tabago	20,359,736	177,727,865	(157,368,129)	37,565,089	195,440,873	(157,875,784)	**Trinidad and Tobago**

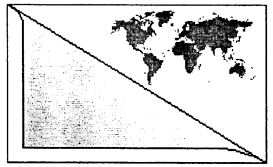
(Continúa - Continue)

TABLA 3 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA Y PAIS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 3 - TRADE BALANCE BY GEOGRAPHIC REGION AND COUNTRY: FISCAL YEARS (CONT.)
(En dólares - In dollars)



	2004			2005			
	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	
Europa	6,038,005,847	13,037,437,054	(6,999,431,207)	6,197,159,941	10,780,112,355	(4,582,952,414)	**Europe**
Albania	342,443	0	342,443	1,917,596	0	1,917,596	**Albania**
Alemania	742,874,646	763,810,176	(20,935,530)	544,540,042	827,954,112	(283,414,070)	**Germany**
Andorra	0	0	0	193,820	6,360	187,460	**Andorra**
Austria	779,764	5,821,322	(5,041,558)	842,123	5,713,244	(4,871,121)	**Austria**
Bélgica	1,276,660,666	387,253,526	889,407,140	1,335,541,617	320,791,821	1,014,749,796	**Belgium**
Bosnia y Herzegovina	64,584	0	64,584	102,489	1,347	101,142	**Bosnia-Hercegovina**
Bulgaria	623,452	226,415	397,037	734,771	2,369,954	(1,635,183)	**Bulgaria**
Chipre	13,967	19,914	(5,947)	24,597	0	24,597	**Cyprus**
Ciudad del Vaticano	0	0	0	69,894	0	69,894	**Vatican City**
Croacia	81,247	45,582,137	(45,500,890)	12,128	79,761,411	(79,749,283)	**Croatia**
Dinamarca	1,865,073	42,848,242	(40,983,169)	2,342,959	30,784,535	(28,441,576)	**Denmark**
Eslovenia	28,382,953	854,834	27,528,119	21,333,584	569,883	20,763,701	**Slovenia**
España	92,484,403	190,382,056	(97,897,653)	114,215,360	280,353,914	(166,138,554)	**Spain**
Estonia	0	1,261,400	(1,261,400)	0	16,346,619	(16,346,619)	**Estonia**
Finlandia	591,788	22,288,568	(21,696,780)	669,131	21,593,410	(20,924,279)	**Finland**
Francia	717,372,784	263,824,839	453,547,945	693,464,385	188,101,420	505,362,965	**France**
Grecia	3,509,947	980,369	2,529,578	3,957,881	895,321	3,062,560	**Greece**
Hungría	10,182,788	19,623,481	(9,440,693)	1,473,070	24,229,951	(22,756,881)	**Hungary**
Irlanda	303,074,740	9,928,070,886	(9,624,996,146)	307,930,932	7,716,767,792	(7,408,836,860)	**Ireland**
Islandia	60,600	4,379,673	(4,319,073)	223,088	2,991,976	(2,768,888)	**Iceland**
Italia	340,887,424	275,079,647	65,807,777	414,862,153	245,506,379	169,355,774	**Italy**
Letonia	0	9,286,822	(9,286,822)	0	4,642,346	(4,642,346)	**Latvia**
Liechtenstein	0	0	0	851,059	0	851,059	**Liechtenstein**
Lituania	29,573	944,920	(915,347)	0	20,353,933	(20,353,933)	**Lithuania**
Luxemburgo	0	1,317,248	(1,317,248)	7,631	1,679,385	(1,671,754)	**Luxembourg**

TABLA 3 - BALANCE COMERCIAL POR REGION GEOGRAFICA Y PAIS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 3 - TRADE BALANCE BY GEOGRAPHIC REGION AND COUNTRY: FISCAL YEARS (CONT.)
(En dólares - In dollars)



	2004			2005			
	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	Exportaciones (Exports)	Importaciones (Imports)	Balance Comercial (Trade Balance)	
Malta	26,895	26,493	402	149,301	192,031	(42,730)	**Malta**
Moldova	0	0	0	600,862	5,385	595,477	**Moldova**
Mónaco	0	57,844	(57,844)	8,402	22,804	(14,402)	**Monaco**
Noruega	28,895,662	18,966,798	9,928,864	48,793,831	1,016,801	47,777,030	**Norway**
Países Bajos (Holanda)	1,777,384,299	157,876,408	1,619,507,891	1,800,649,038	215,134,971	1,585,514,067	**Netherlands**
Polonia	9,921,652	3,693,065	6,228,587	6,484,779	3,687,847	2,796,932	**Poland**
Portugal	12,333,057	8,563,312	3,769,745	8,159,856	9,578,743	(1,418,887)	**Portugal**
Reino Unido	460,990,914	651,407,541	(190,416,627)	749,157,294	524,513,044	224,644,250	**United Kingdom**
República Checa	1,334,202	2,861,778	(1,527,576)	711,193	2,662,012	(1,950,819)	**Czech Republic**
República Eslovaca (Eslovaquia)	900,881	2,584,009	(1,683,128)	703,707	2,127,496	(1,423,789)	**Slovak Republic (Slovakia)**
Rumania	242,295	2,249,509	(2,007,214)	116,802	8,176,721	(8,059,919)	**Romania**
Rusia	36,449	10,079,787	(10,043,338)	1,068,764	28,630,140	(27,561,376)	**Russia**
San Marino	33,785	0	33,785	0	0	0	**San Marino**
Suecia	3,285,204	54,724,821	(51,439,617)	9,737,242	22,181,302	(12,444,060)	**Sweden**
Suiza	198,693,485	109,715,529	88,977,956	75,512,199	111,744,510	(36,232,311)	**Switzerland**
Svalbard, Isla Jan Mayen	0	0	0	171,872	0	171,872	**Svalbard, Jan Mayen Island**
Turquía	23,883,259	50,742,113	(26,858,854)	49,292,248	58,987,155	(9,694,907)	**Turkey**
Ucrania	10,465	31,572	(21,107)	186,255	36,280	149,975	**Ukraine**
Yugoslavia (Serbia y Montenegro)	150,501	0	150,501	345,986	0	345,986	**Yugoslavia (Serbia and Montenegro)**

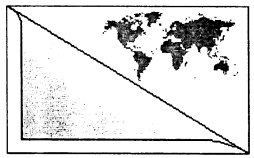
( ) Cifras negativas.

Fuente: Junta de Planificación,
Programa de Planificación Económica y Social,
Subprograma de Análisis Económico.

( ) Negative figures.

Source: Puerto Rico Planning Board,
Program of Economic and Social Planning,
Subprogram of Economic Analysis.

TABLA 4 - EXPORTACIONES E IMPORTACIONES: PAISES MAS IMPORTANTES *: AÑOS FISCALES
TABLE 4 - EXPORTS AND IMPORTS: MAIN COUNTRIES *: FISCAL YEARS
(En millones de dólares - In millions of dollars)



	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Exportaciones registradas, total	22,944.4	23,946.8	30,272.9	34,901.8	38,465.7	46,900.8	47,172.3	55,175.3	55,080.2	56,543.2	**Recorded exports, total**
Estados Unidos	20,148.6	21,187.3	27,397.4	30,535.2	33,763.6	41,367.2	41,739.7	47,647.0	45,418.7	46,703.0	**United States**
Países Bajos (Holanda)	119.1	138.1	325.4	445.8	585.1	633.7	655.5	1,153.2	1,777.4	1,800.6	**Netherlands**
Bélgica	205.9	138.7	130.6	158.6	243.1	371.3	424.6	1,103.6	1,276.7	1,335.5	**Belgium**
República Dominicana	677.4	712.0	761.0	730.6	772.3	679.5	633.5	650.8	757.5	845.2	**Dominican Republic**
Reino Unido	159.0	84.6	112.1	327.9	222.0	721.5	731.2	271.1	461.0	749.2	**United Kingdom**
Francia	103.6	80.9	103.0	380.8	328.1	332.1	287.9	693.9	717.4	693.5	**France**
Singapur	12.8	57.4	35.7	28.8	19.4	30.5	17.6	326.5	731.7	608.0	**Singapore**
Alemania	233.8	147.6	105.2	411.9	248.1	225.7	316.2	519.1	742.9	544.5	**Germany**
Italia	56.7	32.9	34.7	335.4	297.0	308.3	292.3	435.0	340.9	414.9	**Italy**
Irlanda	19.6	21.0	18.7	58.3	188.7	203.2	236.6	211.9	303.1	307.9	**Ireland**
Subtotal	21,736.5	22,600.4	29,023.9	33,413.3	36,667.3	44,873.1	45,335.2	53,012.2	52,527.2	54,002.4	**Subtotal**
Por ciento	94.7	94.4	95.9	95.7	95.3	95.7	96.1	96.1	95.4	95.5	**Per cent**
Importaciones registradas, total	19,060.9	21,387.4	21,797.5	25,299.4	27,042.8	29,149.3	28,984.6	33,749.7	38,897.6	17,638.0	**Recorded imports, total**
Estados Unidos	11,909.3	13,317.8	13,225.9	15,136.0	15,079.7	15,586.1	14,561.3	16,503.4	17,596.2	19,133.7	**United States**
Irlanda	278.8	507.5	1,126.9	1,898.4	2,812.1	4,738.4	6,260.4	6,994.2	9,928.1	7,716.8	**Ireland**
Japón	1,222.8	1,182.0	891.2	1,276.0	1,459.4	1,298.8	1,435.6	1,331.0	1,639.2	1,544.8	**Japan**
Islas Vírgenes	366.8	444.1	584.5	552.8	653.2	793.5	687.2	871.7	938.1	1,264.7	**Virgin Islands**
Singapur	30.9	42.7	33.4	36.2	30.0	12.1	17.2	698.2	1,241.1	956.7	**Singapore**
Alemania	175.7	194.1	188.6	340.0	406.8	447.2	424.9	878.5	763.8	828.0	**Germany**
Colombia	121.6	141.6	108.6	130.0	142.8	120.2	133.4	534.5	511.0	761.2	**Colombia**
Brazil	141.6	199.4	175.1	153.3	216.3	333.1	287.6	362.6	480.0	689.9	**Brazil**
República Dominicana	768.1	881.9	804.6	805.6	770.6	732.1	706.5	685.5	661.7	643.9	**Dominican Republic**
Reino Unido	560.8	588.4	775.7	784.1	753.5	449.0	385.3	405.2	651.4	524.5	**United Kingdom**
Subtotal	15,576.4	17,499.5	17,914.4	21,112.4	22,324.5	24,510.5	24,899.4	29,264.8	34,410.6	34,064.2	**Subtotal**
Por ciento	81.7	81.8	82.2	83.5	82.6	84.1	85.9	86.7	88.5	193.1	**Per cent**

*** De acuerdo al año fiscal 2005.**

Fuente: Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

*** According to fiscal year 2005.**

Source: Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

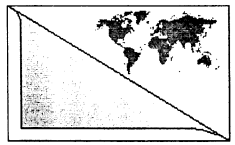


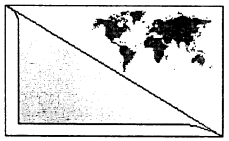
TABLA 5 - IMPORTACIONES REGISTRADAS DE PAISES EXTRANJEROS POR TRATO ARANCELARIO: AÑOS FISCALES
TABLE 5 - RECORDED IMPORTS FROM FOREIGN COUNTRIES BY TARIFF TREATMENT: FISCAL YEARS
(En dólares - In dollars)

	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
Total	9,610,641,693	11,309,874,879	12,769,718,886	13,736,127,683	16,374,642,578	20,363,354,978	18,506,725,056	**Total**
Nación Más Favorecida	5,195,828,639	5,842,304,101	5,773,531,138	5,005,354,119	6,952,308,676	7,575,479,034	8,023,119,119	**Most Favored Nation**
Especial	4,414,813,054	5,467,570,778	6,996,187,748	8,730,773,564	9,422,333,902	12,787,875,944	10,483,605,937	**Special**
Acuerdo de Comercio en Aeronave Civil	466,461	0	0	90,188	0	0	100,225,177	**Agreement on Trade in Civil Aircraft**
Acuerdo de Comercio en Productos Farmacéuticos	3,402,663,930	4,566,827,233	5,938,859,197	7,472,015,775	7,927,440,321	11,248,058,042	8,834,481,126	**Agreement on Trade in Pharmaceutical Products**
Acuerdo de Libre Comercio Estados Unidos - Chile	0	0	0	0	0	11,665,769	613,052	**United States - Chile Free Trade Agreement**
Acuerdo de Libre Comercio Estados Unidos - Singapur	0	0	0	0	0	347,547	72,066	**United States - Singapore Free Trade Agreement**
Area de Libre Comercio Estados Unidos - Israel	15,744,585	11,341,139	2,033,391	2,884,324	4,038,186	4,762,581	5,294,049	**United States - Israel Free Trade Area**
Concesiones de la Ronda de Uruguay sobre Químicos o Tintes Intermediarios	0	24,382	0	8,810	56,373	186,520	0	**Uruguay Round Concessions on Intermediate Chemicals or Dyes**
Ley de Comercio en Productos Automotrices	0	0	0	11,723	19,680	3,201	43,475	**Automotive Products Trade Act**
Ley de Crecimiento y Oportunidad de Africa	0	0	446,911	22,408,412	44,140,327	78,790,306	75,738,135	**African Growth and Opportunity Act**
Ley de Implementación del Area de Libre Comercio Estados Unidos - Jordania	0	0	0	140,642	34,335	0	0	**United States - Jordan Free Trade Area Implementation Act**
Ley de Preferencias Arancelarias Andinas o Ley de Promoción Comercial Andina y Erradicación de la Droga	112,453,252	116,241,301	69,969,077	33,963,299	175,076,684	437,825,090	675,976,930	**Andean Trade Preference Act or Andean Trade Promotion and Drug Eradication Act**
Ley de Sociedad de Comercio Estados Unidos - Cuenca del Caribe	0	0	56,188,652	374,698,357	275,945,008	142,738,296	139,224,316	**US - Caribbean Basin Trade Partnership Act**
Ley para la Recuperación Económica de la Cuenca del Caribe	416,960,265	319,198,125	431,658,725	362,760,675	380,548,212	348,020,603	329,546,810	**Caribbean Basin Economic Recovery Act**
Sistema Generalizado de Preferencias	213,797,423	207,389,480	234,717,728	182,177,104	272,555,923	189,347,160	284,212,176	**Generalized System of Preferences**
Tratado de Libre Comercio de América del Norte	252,727,138	246,549,118	262,314,067	279,614,255	342,478,853	326,130,829	38,178,625	**North American Free Trade Agreement**

Fuente: Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

Source: Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

TABLA 6 - EXPORTACIONES DE MERCANCIA REGISTRADA POR SISTEMA DE CLASIFICACION INDUSTRIAL DE AMERICA DEL NORTE (SCIAN): AÑOS FISCALES
TABLE 6 - EXPORTS OF RECORDED MERCHANDISE BY NORTH AMERICAN INDUSTRIAL CLASSIFICATION SYSTEM (NAICS): FISCAL YEARS
(En millones de dólares - In millions of dollars)



SCIAN / NAICS		1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
	EXPORTACIONES REGISTRADAS, TOTAL	22,944.4	23,946.8	30,272.9	34,901.8	38,465.7	46,900.8	47,172.3	55,175.3	55,080.2	56,543.2	RECORDED EXPORTS, TOTAL
11	Agricultura, silvicultura, pesca y caza	69.2	85.0	84.4	71.9	89.6	66.7	70.5	36.9	40.6	39.0	Agriculture, forestry, fishing and hunting
21	Minería	9.6	11.3	59.8	33.0	39.0	7.2	5.4	4.1	2.7	5.1	Mining
31-33	Manufactura	22,562.5	23,567.1	29,823.3	34,480.5	37,993.1	46,442.3	46,722.9	54,690.1	54,601.7	56,022.9	Manufacturing
311	Alimentos	3,208.5	3,265.3	3,544.9	4,115.4	3,745.8	3,488.6	3,553.5	3,265.4	2,663.8	3,626.0	Food
312	Productos de bebidas y de tabaco	242.3	267.6	294.5	239.5	227.5	353.4	278.6	304.0	338.8	383.3	Beverage and tobacco products
313-314	Textiles	150.8	111.4	72.1	75.6	80.1	79.3	75.4	106.2	125.9	99.9	Textiles
315	Ropa	681.9	696.2	734.0	654.6	617.2	601.5	545.8	431.1	316.9	376.1	Apparel
316	Cuero y productos afines	357.9	383.0	446.1	379.4	317.7	261.5	159.7	95.6	101.9	136.5	Leather and allied products
321	Productos de madera	20.9	11.3	8.8	10.9	9.6	14.3	7.0	8.4	23.0	19.2	Wood products
322	Papel	66.9	31.2	36.5	29.2	30.4	30.2	42.8	23.8	27.0	26.1	Paper
323	Imprenta	53.2	45.9	51.2	42.6	47.3	41.6	31.3	32.8	15.5	13.3	Printing
324	Productos de petróleo y de carbón	248.4	227.3	179.0	150.0	229.7	257.3	77.3	389.7	476.2	741.0	Petroleum and coal products
325	Químicos	9,879.4	10,616.2	15,737.6	19,578.2	22,624.9	30,767.1	33,307.1	39,603.9	37,632.6	37,191.0	Chemicals
3254	Farmacéuticos y medicinas	6,241.1	8,927.5	13,975.9	18,097.9	21,265.6	29,096.4	31,425.9	36,645.8	35,196.7	34,712.2	Pharmaceuticals and medicines
326	Productos de plástico y de goma	139.2	135.4	127.3	128.1	143.1	133.0	107.5	142.7	127.4	107.6	Plastics and rubber products
327	Productos de minerales no metálicos	53.5	69.4	43.4	42.6	52.5	47.1	64.4	79.1	73.2	85.0	Nonmetallic mineral products
331	Metales primarios	19.8	22.6	48.9	27.0	32.0	205.0	78.2	78.8	75.1	86.4	Primary metals
332	Productos fabricados de metal	69.2	81.1	75.7	78.3	67.5	95.0	102.8	74.1	81.1	56.5	Fabricated metal products
333	Maquinaria	395.8	453.4	617.0	662.4	709.1	680.4	508.7	616.8	614.6	708.9	Machinery
334	Productos de computadora y electrónicos	4,066.9	4,218.3	4,869.8	5,193.3	6,189.4	6,094.5	4,404.7	5,686.3	7,145.9	7,090.9	Computer and electronic products
3341	Computadoras y equipo periférico	2,613.6	3,139.1	3,556.8	3,599.8	4,223.7	4,667.3	3,390.6	4,414.8	4,969.8	4,144.8	Computers and peripheral equipment
335	Equipos eléctricos, enseres y componentes	1,216.2	1,234.3	1,193.2	1,044.7	1,053.7	1,213.8	984.3	1,200.4	1,213.2	1,123.3	Electrical equipment, appliance, and component
336	Equipo de transportación	159.4	157.0	154.5	166.4	191.5	210.3	252.7	223.6	292.9	134.3	Transportation equipment
337	Muebles y productos relacionados	18.4	19.0	12.9	21.1	18.1	16.5	22.4	17.2	10.2	6.9	Furniture and related products
339	Manufactura miscelánea	1,513.9	1,521.1	1,575.8	1,841.3	1,606.0	1,851.9	2,118.9	2,310.2	3,246.5	4,010.7	Miscellaneous manufacturing
3391	Equipos y materiales de uso médico	1,413.5	1,423.6	1,493.6	1,762.5	1,504.7	1,755.9	2,068.5	2,250.7	3,165.6	3,913.2	Medical equipment and supplies
	Otros sectores (1)	303.1	283.4	305.3	316.5	344.1	384.6	373.4	444.1	435.2	476.2	Other sectors (1)

(1) Incluye servicios de reparación y mercancía no clasificada.

Nota: La clasificación de mercancía registrada de acuerdo al Sistema de Clasificación Industrial de América del Norte no equivale necesariamente a la Clasificación Industrial Uniforme.

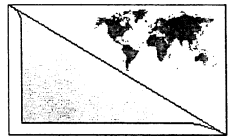
Fuente: Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

(1) Includes repair services and merchandise not classified.

Note: The classification of recorded merchandise according to the North American Industrial Classification System does not necessarily equals the Standard Industrial Classification.

Source: Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

TABLA 7 - IMPORTACIONES DE MERCANCIA REGISTRADA POR SISTEMA DE CLASIFICACION INDUSTRIAL DE AMERICA DEL NORTE (SCIAN): AÑOS FISCALES
TABLE 7 - IMPORTS OF RECORDED MERCHANDISE BY NORTH AMERICAN INDUSTRIAL CLASSIFICATION SYSTEM (NAICS): FISCAL YEARS
(En millones de dólares - In millions of dollars)



SCIAN / NAICS		1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
	IMPORTACIONES REGISTRADAS,TOTAL	19,060.9	21,387.4	21,797.5	25,299.4	27,042.8	29,149.3	28,984.6	33,749.7	38,897.6	38,905.2	RECORDED IMPORTS,TOTAL
11	Agricultura, silvicultura, pesca y caza	544.8	553.8	587.2	525.9	448.2	517.8	503.1	446.9	460.9	496.3	Agriculture, forestry, fishing and hunting
21	Minería	528.7	356.6	152.1	97.1	490.0	225.1	315.5	800.1	945.9	1,347.4	Mining
31-33	Manufactura	17,414.5	19,869.7	20,445.4	23,830.5	25,386.5	27,679.5	27,360.2	31,608.1	36,408.6	35,921.3	Manufacturing
311	Alimentos	1,757.4	1,833.6	1,784.3	1,880.5	1,820.7	2,135.0	1,952.3	1,981.7	2,052.2	2,162.7	Food
312	Productos de bebidas y de tabaco	251.5	252.1	303.2	360.5	302.3	432.2	386.5	292.4	368.2	424.8	Beverage and tobacco products
313-314	Textiles	362.5	364.5	369.1	377.0	375.0	372.1	288.8	288.2	318.3	351.7	Textiles
315	Ropa	480.1	444.9	516.7	594.3	642.0	644.6	671.6	643.2	570.0	602.1	Apparel
316	Cuero y productos afines	430.5	455.7	355.2	349.1	333.2	332.8	299.6	270.6	234.6	266.8	Leather and allied products
321	Productos de madera	195.7	171.1	181.7	220.6	184.8	182.0	139.7	140.1	155.8	152.5	Wood products
322	Papel	449.5	419.5	425.1	487.9	452.6	547.0	480.7	475.5	509.9	594.7	Paper
323	Imprenta	113.0	110.5	125.8	141.5	153.8	186.5	220.2	215.8	211.3	184.1	Printing
324	Productos de petróleo y de carbón	1,141.4	1,540.2	1,557.8	1,359.9	1,931.4	2,309.3	1,592.7	1,923.1	2,070.0	2,924.5	Petroleum and coal products
325	Químicos	4,158.9	5,438.8	5,879.4	7,355.0	9,135.9	10,503.0	12,324.5	15,111.2	19,289.3	17,086.8	Chemicals
3251	Químicos básicos	1,221.0	1,387.4	1,182.7	1,660.9	1,849.4	2,172.6	2,796.7	3,044.6	3,285.7	3,211.2	Basic chemicals
3254	Farmacéuticos y medicinas	1,721.6	3,350.0	3,978.9	4,876.7	6,474.8	7,414.2	8,628.7	11,212.6	15,191.9	12,967.6	Pharmaceuticals and medicines
326	Productos de plástico y de goma	378.8	426.4	462.2	529.7	474.9	546.8	521.9	637.9	547.9	613.9	Plastics and rubber products
327	Productos de minerales no metálicos	180.1	218.0	208.9	261.8	253.7	268.3	264.1	271.2	242.6	290.3	Nonmetallic mineral products
331	Metales primarios	342.5	405.9	410.4	400.7	333.6	398.5	341.4	401.8	410.2	491.3	Primary metals
332	Productos fabricados de metal	333.9	376.9	391.5	488.1	445.9	565.5	396.5	500.1	492.0	481.9	Fabricated metal products
333	Maquinaria	941.0	999.2	1,061.0	1,353.6	1,227.6	1,280.9	1,073.6	1,153.3	1,133.5	1,111.2	Machinery
334	Productos de computadora y electrónicos	2,147.3	2,036.4	2,299.4	2,771.6	2,799.5	2,711.3	2,168.3	2,658.7	3,105.4	2,833.8	Computer and electronic products
335	Equipos eléctricos, enseres y componentes	920.0	950.3	892.3	1,047.0	970.8	796.4	721.0	773.3	776.4	805.6	Electrical equipment, appliance, and component
336	Equipo de transportación	1,784.8	2,272.7	2,131.7	2,695.3	2,350.0	2,160.1	2,189.7	2,345.8	2,355.5	2,786.2	Transportation equipment
3361	Vehículos de motor	1,426.2	1,750.4	1,667.1	2,100.9	2,028.6	1,820.6	1,898.7	2,043.3	2,090.2	2,454.8	Motor vehicles
337	Muebles y productos relacionados	180.1	233.2	245.6	288.7	247.3	255.6	257.2	271.2	275.9	300.4	Furniture and related products
339	Manufactura miscelánea	865.4	919.8	844.2	867.5	951.4	1,051.7	1,069.9	1,252.9	1,289.6	1,456.0	Miscellaneous manufacturing
	Otros sectores (1)	572.9	607.3	612.9	846.0	718.2	726.9	805.8	894.5	1,082.2	1,140.2	Other sectors (1)

(1) Incluye servicios de reparación y mercancía no clasificada.

Nota: La clasificación de mercancía registrada de acuerdo al Sistema de Clasificación Industrial de América del Norte no equivale necesariamente a la Clasificación Industrial Uniforme.

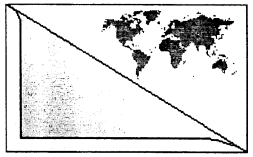
Fuente: Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

(1) Includes repair services and merchandise not classified.

Note: The classification of recorded merchandise according to the North American Industrial Classification System does not necessarily equals the Standard Industrial Classification.

Source: Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

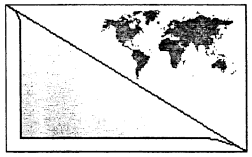
TABLA 8 - BALANCE COMERCIAL POR SISTEMA DE CLASIFICACION INDUSTRIAL DE AMERICA DEL NORTE (SCIAN): AÑOS FISCALES
TABLE 8 - TRADE BALANCE BY NORTH AMERICAN INDUSTRIAL CLASSIFICATION SYSTEM (NAICS): FISCAL YEARS
(En dólares - In dollars)



SCIAN (NAICS)		2004 Exportaciones (Exports)	2004 Importaciones (Imports)	2004 Balance Comercial (Trade Balance)	2005 Exportaciones (Exports)	2005 Importaciones (Imports)	2005 Balance Comercial (Trade Balance)	
	Estados Unidos	45,418,741,536	17,596,160,515	27,822,581,021	46,703,030,741	19,133,633,577	27,569,397,164	**United States**
11	**Agricultura, silvicultura, pesca y caza**	24,353,692	330,998,037	(306,644,345)	14,016,807	351,583,860	(337,567,053)	**Agriculture, forestry, fishing and hunting**
21	**Minería**	415,017	20,228,906	(19,813,889)	112,801	18,860,390	(18,747,589)	**Mining**
31-33	**Manufactura**	45,019,208,631	16,445,894,292	28,573,314,339	46,281,615,181	17,853,922,403	28,427,692,778	**Manufacturing**
311	**Alimentos**	2,509,688,071	1,632,767,374	876,920,697	3,508,184,289	1,744,590,291	1,763,593,998	**Food**
312	**Productos de bebidas y de tabaco**	324,757,840	219,817,166	104,940,674	367,257,543	252,243,245	115,014,298	**Beverage and tobacco products**
313-314	**Textiles**	67,607,038	282,238,621	(214,631,583)	47,307,688	309,228,736	(261,921,048)	**Textiles**
315	**Ropa**	102,272,744	396,561,900	(294,289,156)	120,481,710	426,005,580	(305,523,870)	**Apparel**
316	**Cuero y productos afines**	89,695,715	125,991,189	(36,295,474)	119,861,052	144,392,159	(24,531,107)	**Leather and allied products**
321	**Productos de madera**	13,514,618	56,323,523	(42,808,905)	8,456,293	53,553,174	(45,096,881)	**Wood products**
322	**Papel**	13,056,958	376,431,014	(363,374,056)	15,535,850	447,791,028	(432,255,178)	**Paper**
323	**Imprenta**	10,922,564	169,511,151	(158,588,587)	9,034,230	146,534,274	(137,500,044)	**Printing**
324	**Productos de petróleo y de carbón**	200,112,194	142,348,313	57,763,881	349,010,702	316,757,272	32,253,430	**Petroleum and coal products**
325	**Químicos**	31,942,662,650	5,135,450,405	26,807,212,245	31,118,318,705	5,774,942,986	25,343,375,719	**Chemicals**
326	**Productos de plástico y de goma**	86,977,106	427,832,006	(340,854,900)	56,388,982	472,115,872	(415,726,890)	**Plastics and rubber products**
327	**Productos de minerales no metálicos**	54,356,140	95,215,583	(40,859,443)	56,592,097	123,093,191	(66,501,094)	**Nonmetallic mineral products**
331	**Metales primarios**	40,987,566	198,171,988	(157,184,422)	48,680,699	214,158,372	(165,477,673)	**Primary metals**
332	**Productos fabricados de metal**	58,245,265	341,450,514	(283,205,249)	37,740,616	355,149,959	(317,409,343)	**Fabricated metal products**
333	**Maquinaria**	521,168,949	864,307,636	(343,138,687)	540,684,799	837,427,945	(296,743,146)	**Machinery**
334	**Productos de computadora y electrónicos**	4,931,874,927	2,829,932,951	2,101,941,976	5,408,827,138	2,592,564,157	2,816,262,981	**Computer and electronic products**
335	**Equipos eléctricos, enseres y componentes**	943,368,018	490,819,476	452,548,542	746,560,939	474,614,924	271,946,015	**Electrical equipment, appliance, and component**
336	**Equipo de transportación**	152,522,304	1,595,208,976	(1,442,686,672)	73,072,375	1,925,792,873	(1,852,720,498)	**Transportation equipment**
337	**Muebles y productos relacionados**	8,436,522	129,076,665	(120,640,143)	4,786,293	133,490,794	(128,704,501)	**Furniture and related products**
339	**Manufactura miscelánea**	2,946,981,442	936,437,841	2,010,543,601	3,644,833,181	1,109,475,571	2,535,357,610	**Miscellaneous Manufacturing**
75 - 99	**Otros (1)**	374,764,196	799,039,280	(424,275,084)	407,285,952	909,266,924	(501,980,972)	**Others (1)**

(Continúa - Continue)

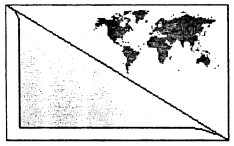
TABLA 8 - BALANCE COMERCIAL POR SISTEMA DE CLASIFICACION INDUSTRIAL DE AMERICA DEL NORTE (SCIAN): AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 8 - TRADE BALANCE BY NORTH AMERICAN INDUSTRIAL CLASSIFICATION SYSTEM (NAICS): FISCAL YEARS (CONT.)
(En dólares - In dollars)



SCIAN (NAICS)		2004 Exportaciones (Exports)	2004 Importaciones (Imports)	2004 Balance Comercial (Trade Balance)	2005 Exportaciones (Exports)	2005 Importaciones (Imports)	2005 Balance Comercial (Trade Balance)	
	Países extranjeros	9,574,535,400	20,363,354,978	(10,788,819,578)	9,725,281,219	18,506,725,056	(8,781,443,837)	**Foreign countries**
11	**Agricultura, silvicultura, pesca y caza**	16,021,811	129,881,308	(113,859,497)	24,729,952	144,721,060	(119,991,108)	**Agriculture, forestry, fishing and hunting**
21	**Minería**	787,876	925,668,669	(924,880,793)	2,391,470	1,328,440,598	(1,326,049,128)	**Mining**
31-33	**Manufactura**	9,498,674,837	19,029,352,480	(9,530,677,643)	9,630,587,766	16,808,254,192	(7,177,666,426)	**Manufacturing**
311	**Alimentos**	146,401,056	419,438,605	(273,037,549)	110,162,457	418,061,144	(307,898,687)	**Food**
312	**Productos de bebidas y de tabaco**	13,067,583	148,323,265	(135,255,682)	15,462,673	172,567,235	(157,104,562)	**Beverage and tobacco products**
313-314	**Textiles**	57,903,330	36,042,739	21,860,591	52,442,767	42,534,235	9,908,532	**Textiles**
315	**Ropa**	214,320,728	173,395,785	40,924,943	254,578,663	176,109,449	78,469,214	**Apparel**
316	**Cuero y productos afines**	11,819,846	108,575,221	(96,755,375)	15,551,003	122,392,349	(106,841,346)	**Leather and allied products**
321	**Productos de madera**	7,704,988	99,497,925	(91,792,937)	7,694,517	98,914,618	(91,220,101)	**Wood products**
322	**Papel**	13,130,925	133,449,307	(120,318,382)	10,023,530	146,911,021	(136,887,491)	**Paper**
323	**Imprenta**	3,579,212	41,829,820	(38,250,608)	4,077,528	37,523,430	(33,445,902)	**Printing**
324	**Productos de petróleo y de carbón**	263,425,495	1,026,161,550	(762,736,055)	378,657,203	1,399,131,225	(1,020,474,022)	**Petroleum and coal products**
325	**Químicos**	5,683,761,397	14,122,152,099	(8,438,390,702)	6,058,193,325	11,261,498,675	(5,203,305,350)	**Chemicals**
326	**Productos de plástico y de goma**	39,412,318	120,074,243	(80,661,925)	49,980,867	141,768,198	(91,787,331)	**Plastics and rubber products**
327	**Productos de minerales no metálicos**	17,674,258	147,291,639	(129,617,381)	26,861,683	167,196,599	(140,334,916)	**Nonmetallic mineral products**
331	**Metales primarios**	33,221,817	212,052,894	(178,831,077)	36,191,770	277,151,133	(240,959,363)	**Primary metals**
332	**Productos fabricados de metal**	21,416,653	150,508,065	(129,091,412)	15,888,128	126,732,574	(110,844,446)	**Fabricated metal products**
333	**Maquinaria**	82,592,728	269,205,995	(186,613,267)	161,892,450	273,782,136	(111,889,686)	**Machinery**
334	**Productos de computadora y electrónicos**	2,204,100,912	275,419,154	1,928,681,758	1,675,275,302	241,276,015	1,433,999,287	**Computer and electronic products**
335	**Equipos eléctricos, enseres y componentes**	267,510,602	285,575,695	(18,065,093)	373,665,544	330,941,295	42,724,249	**Electrical equipment, appliance, and component**
336	**Equipo de transportación**	120,942,721	760,321,907	(639,379,186)	29,362,289	860,437,956	(831,075,667)	**Transportation equipment**
337	**Muebles y productos relacionados**	1,342,410	146,828,803	(145,486,393)	1,715,673	166,864,053	(165,148,380)	**Furniture and related products**
339	**Manufactura miscelánea**	295,345,858	353,207,769	(57,861,911)	352,910,394	346,460,852	6,449,542	**Miscellaneous Manufacturing**
75 - 99	**Otros (1)**	59,050,876	278,452,521	(219,401,645)	67,572,031	225,309,206	(157,737,175)	**Others (1)**

(Continúa - Continue)

TABLA 8 - BALANCE COMERCIAL POR SISTEMA DE CLASIFICACION INDUSTRIAL DE AMERICA DEL NORTE (SCIAN): AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 8 - TRADE BALANCE BY NORTH AMERICAN INDUSTRIAL CLASSIFICATION SYSTEM (NAICS): FISCAL YEARS (CONT.)
(En dólares - In dollars)



SCIAN (NAICS)		2004 Exportaciones (Exports)	2004 Importaciones (Imports)	2004 Balance Comercial (Trade Balance)	2005 Exportaciones (Exports)	2005 Importaciones (Imports)	2005 Balance Comercial (Trade Balance)	
	Islas Vírgenes	86,930,349	938,074,003	(851,143,654)	114,453,555	1,264,700,591	(1,150,247,036)	Virgin Islands
11	Agricultura, silvicultura, pesca y caza	198,703	0	198,703	262,177	36,700	225,477	Agriculture, forestry, fishing and hunting
21	Minería	1,528,299	0	1,528,299	2,554,587	0	2,554,587	Mining
31-33	Manufactura	83,811,463	933,326,360	(849,514,897)	110,252,053	1,259,080,813	(1,148,828,760)	Manufacturing
311	Alimentos	7,667,022	0	7,667,022	7,597,843	0	7,597,843	Food
312	Productos de bebidas y de tabaco	972,041	36,930	935,111	586,756	23,774	562,982	Beverage and tobacco products
313-314	Textiles	370,455	544	369,911	154,364	0	154,364	Textiles
315	Ropa	357,241	0	357,241	1,026,953	0	1,026,953	Apparel
316	Cuero y productos afines	347,310	0	347,310	1,111,395	0	1,111,395	Leather and allied products
321	Productos de madera	1,748,467	0	1,748,467	3,017,785	0	3,017,785	Wood products
322	Papel	824,338	0	824,338	571,656	0	571,656	Paper
323	Imprenta	976,400	0	976,400	221,142	0	221,142	Printing
324	Productos de petróleo y de carbón	12,665,906	901,518,228	(888,852,322)	13,303,473	1,208,580,768	(1,195,277,295)	Petroleum and coal products
325	Químicos	6,219,860	31,665,459	(25,445,599)	14,522,161	50,385,490	(35,863,329)	Chemicals
326	Productos de plástico y de goma	1,004,807	0	1,004,807	1,183,702	12,616	1,171,086	Plastics and rubber products
327	Productos de minerales no metálicos	1,210,829	77,161	1,133,668	1,153,683	0	1,153,683	Nonmetallic mineral products
331	Metales primarios	851,591	0	851,591	1,517,494	0	1,517,494	Primary metals
332	Productos fabricados de metal	1,471,136	8,230	1,462,906	2,915,015	0	2,915,015	Fabricated metal products
333	Maquinaria	10,807,967	0	10,807,967	6,299,590	0	6,299,590	Machinery
334	Productos de computadora y electrónicos	9,928,978	0	9,928,978	6,743,750	6,200	6,737,550	Computer and electronic products
335	Equipos eléctricos, enseres y componentes	2,328,406	0	2,328,406	3,081,863	0	3,081,863	Electrical equipment, appliance, and component
336	Equipo de transportación	19,453,271	0	19,453,271	31,866,622	0	31,866,622	Transportation equipment
337	Muebles y productos relacionados	437,226	19,808	417,418	435,316	23,150	412,166	Furniture and related products
339	Manufactura miscelánea	4,168,212	0	4,168,212	12,941,490	48,815	12,892,675	Miscellaneous Manufacturing
75 - 99	Otros (1)	1,391,884	4,747,643	(3,355,759)	1,384,738	5,583,078	(4,198,340)	Others (1)

(1) Incluye servicios de reparación y mercancía no clasificada.

Nota: La clasificación de mercancía registrada de acuerdo al Sistema de Clasificación Industrial de América del Norte no equivale necesariamente a la Clasificación Industrial Uniforme.

Fuente: Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

(1) Includes repair services and merchandise not classified.

Note: The classification of recorded merchandise according to the North American Industrial Classification System does not necessarily equals the Standard Industrial Classification.

Source: Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

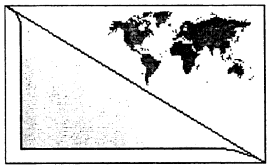
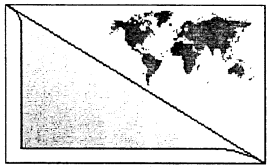


TABLA 9 - PRINCIPALES EXPORTACIONES E IMPORTACIONES POR SISTEMA DE CLASIFICACION INDUSTRIAL DE AMERICA DEL NORTE (SCIAN) *: AÑOS FISCALES
TABLE 9 - MAIN EXPORTS AND IMPORTS BY NORTH AMERICAN INDUSTRIAL CLASSIFICATION SYSTEM (NAICS) *: FISCAL YEARS
(En millones de dólares - In millions of dollars)

SCIAN (NAICS)		2000	2001	2002	2003	2004	2005	
	Exportaciones registradas	38,465.7	46,900.8	47,172.3	55,175.3	55,080.2	56,543.2	**Recorded exports**
311930	**Extractos y emulsiones para dar sabor**	3,024.3	2,809.5	3,026.5	2,881.6	2,296.0	3,280.8	**Flavoring extracts & syrups**
324110	**Refinerías de petróleo**	229.3	257.0	76.9	389.0	475.8	740.8	**Petroleum Refineries**
325199	**Químicos orgánicos básicos, todos los otros**	382.2	690.7	657.3	1,091.3	908.8	1,113.9	**All other basic organic chemicals**
325411	**Drogas y vitaminas medicinales y botánicas**	5,033.5	7,588.9	6,924.5	7,609.9	4,656.7	2,425.6	**Medicinal and botanical drugs and vitamins**
325412	**Preparados farmacéuticos**	16,202.2	21,422.4	24,423.1	28,725.7	30,506.5	32,274.3	**Pharmaceutical preparations**
334112	**Equipos de almacenar de computadoras**	322.3	531.3	546.8	635.9	715.5	656.4	**Computer storage devices**
334119	**Otros equipos de computadoras**	3,671.5	4,078.3	2,827.3	3,770.8	4,148.8	3,255.4	**Other computer equipment**
334510	**Dispositivos electromédicos y de electroterapia**	384.6	296.9	145.5	432.9	1,452.1	2,337.1	**Electromedical and electrotherapeutic apparatus**
339112	**Instrumentos médicos y quirúrgicos**	1,272.4	1,407.3	1,378.3	1,803.5	2,764.3	3,030.2	**Surgical and medical instruments**
339113	**Enseres y artículos quirúrgicos**	162.3	252.9	615.0	374.7	332.2	696.4	**Surgical appliance and supplies**
	Subtotal	30,684.5	39,335.1	40,621.1	47,715.3	48,256.7	49,810.8	**Subtotal**
	Por ciento	79.8	83.9	86.1	86.5	87.6	88.1	**Per cent**

(Continúa - Continue)

TABLA 9 - PRINCIPALES EXPORTACIONES E IMPORTACIONES POR SISTEMA DE CLASIFICACION INDUSTRIAL DE AMERICA DEL NORTE (SCIAN) *: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 9 - MAIN EXPORTS AND IMPORTS BY NORTH AMERICAN INDUSTRIAL CLASSIFICATION SYSTEM (NAICS) *: FISCAL YEARS (CONT.)
(En millones de dólares - In millions of dollars)



SCIAN (NAICS)	Importaciones registradas	2000	2001	2002	2003	2004	2005	Recorded imports
	Importaciones registradas	27,042.8	29,149.3	28,984.6	33,749.7	38,897.6	38,905.2	Recorded imports
211111	Petróleo crudo y extracción de gas natural	316.0	115.2	215.8	671.9	796.0	1,179.2	Crude petroleum and natural gas extraction
324110	Productos de refinería de petróleo	1,915.9	2,298.5	1,583.2	1,913.9	2,063.2	2,915.0	Petroleum refinery products
325199	Químicos orgánicos básicos, todos los otros	1,609.6	1,921.5	2,601.0	2,893.3	3,112.8	2,994.1	All other basic organic chemicals
325411	Drogas y vitaminas medicinales y botánicas	4,488.1	5,613.1	6,637.9	7,011.5	10,357.8	8,602.5	Medicinal and botanical drugs and vitamins
325412	Preparados farmacéuticos	1,920.5	1,707.9	1,918.4	4,133.9	4,720.7	4,205.1	Pharmaceutical preparations
334119	Otros equipos de computadoras	440.8	505.4	428.6	424.2	449.5	416.3	Other computer equipment
334413	Semiconductores y dispositivos relacionados	885.8	597.4	387.7	650.5	842.9	800.1	Semiconductors and related devices
336111	Automóviles y vehículos livianos de motor, incluyendo chasis	1,675.3	1,583.9	1,688.0	1,834.7	1,850.0	2,168.9	Automobiles and light duty motor vehicles, including chassis
339112	Instrumentos médicos y quirúrgicos	417.9	380.9	444.5	547.0	609.2	580.3	Surgical and medical instruments
339113	Enseres y artículos quirúrgicos	204.9	201.8	267.8	326.2	299.1	450.4	Surgical appliance and supplies
	Subtotal	13,874.7	14,925.5	16,172.8	20,407.2	25,101.3	24,311.9	Subtotal
	Por ciento	51.3	51.2	55.8	60.5	64.5	62.5	Per cent

*** De acuerdo al año fiscal 2005.**

Nota: La clasificación de mercancía registrada de acuerdo al Sistema de América del Norte no equivale necesariamente a la Clasificación Industrial Uniforme.

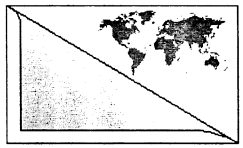
**Fuente: Junta de Planificación,
Programa de Planificación Económica y Social,
Subprograma de Análisis Económico.**

*** According to fiscal year 2005.**

Note: The classification of recorded merchandise according to the North American Industrial Classification System does not necessarily equals the Standard Industrial Classification.

**Source: Puerto Rico Planning Board,
Program of Economic and Social Planning,
Subprogram of Economic Analysis.**

TABLA 10 - CLASIFICACION ECONOMICA DE LAS IMPORTACIONES REGISTRADAS: AÑOS FISCALES
TABLE 10 - ECONOMIC CLASSIFICATION OF RECORDED IMPORTS: FISCAL YEARS
(En millones de dólares - In millions of dollars)

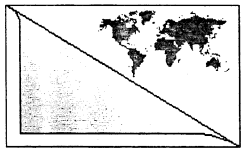


	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	
IMPORTACIONES REGISTRADAS	19,060.9	21,387.4	21,797.5	25,299.4	27,042.8	29,149.3	28,984.6	33,749.7	38,897.6	38,905.2	**RECORDED IMPORTS**
Artículos de consumo	5,465.0	6,167.5	6,096.9	7,209.6	6,707.2	7,322.4	7,434.4	7,378.5	7,277.0	8,654.6	**Consumer goods**
Duraderos	1,984.0	2,338.5	2,303.0	2,774.1	2,337.7	2,350.2	2,335.4	2,454.0	2,467.1	2,939.7	**Durables**
Automóviles	1,254.1	1,516.4	1,481.2	1,825.6	1,477.3	1,386.2	1,463.3	1,548.0	1,522.6	1,891.3	**Automobiles**
Enseres eléctricos	266.1	286.6	272.4	335.4	284.4	315.9	257.7	261.6	300.1	333.5	**Electrical appliances**
Otros	463.8	535.5	549.3	613.0	576.0	648.1	614.4	644.4	644.4	714.8	**Others**
No duraderos	3,481.0	3,829.0	3,793.9	4,435.5	4,369.5	4,972.2	5,099.0	4,924.5	4,809.9	5,714.9	**Nondurables**
Alimentos	1,690.4	1,787.8	1,784.7	1,917.4	1,782.5	2,142.6	1,970.0	1,969.2	2,059.3	2,203.9	**Food**
Bebidas alcohólicas y productos de tabaco	191.8	221.5	269.9	320.1	268.8	379.1	347.4	257.2	324.2	382.1	**Alcoholic beverages and tobacco products**
Otros	1,598.9	1,819.7	1,739.4	2,198.0	2,318.2	2,450.5	2,781.6	2,698.1	2,426.4	3,128.9	**Others**
Bienes de capital	2,056.5	2,216.6	2,223.8	2,994.3	2,935.8	2,870.7	2,730.5	2,855.9	3,082.2	3,084.4	**Capital goods**
Materia prima y productos intermedios	11,539.4	13,003.3	13,476.8	15,095.6	17,399.9	18,956.3	18,819.7	23,515.3	28,538.4	27,166.2	**Raw material and intermediate products**

Fuente: Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

Source: Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

TABLA 11 - CLASIFICACION ECONOMICA DE LAS IMPORTACIONES AJUSTADAS: AÑOS FISCALES
TABLE 11 - ECONOMIC CLASSIFICATION OF ADJUSTED IMPORTS: FISCAL YEARS
(En millones de dólares - In millions of dollars)



	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003r	2004r	2005p	
IMPORTACIONES AJUSTADAS *	22,028.7	24,195.5	26,375.2	31,921.2	34,084.3	37,394.7	36,740.6	42,506.7	44,908.9	46,386.1	**ADJUSTED IMPORTS ***
Artículos de consumo	5,483.9	6,182.8	6,076.5	7,212.2	6,692.9	7,198.7	7,294.6	7,278.1	7,179.2	8,551.3	**Consumer goods**
Duraderos	1,933.0	2,283.2	2,208.1	2,697.9	2,242.4	2,227.0	2,195.7	2,354.4	2,370.9	2,837.1	**Durables**
Automóviles	1,203.2	1,461.0	1,386.4	1,749.5	1,382.5	1,263.3	1,323.9	1,449.2	1,427.5	1,789.4	**Automobiles**
Enseres eléctricos	266.1	286.6	272.4	335.4	284.4	315.9	257.7	261.6	300.1	333.5	**Electrical appliances**
Otros	463.7	535.5	549.3	613.0	575.5	647.8	614.1	643.7	643.3	714.2	**Others**
No duraderos	3,551.0	3,899.6	3,868.4	4,514.3	4,450.6	4,971.7	5,098.9	4,923.7	4,808.3	5,714.2	**Nondurables**
Alimentos	1,690.4	1,787.8	1,784.7	1,917.4	1,782.5	2,142.6	1,970.0	1,969.1	2,059.2	2,203.9	**Food**
Bebidas alcohólicas y productos de tabaco	191.8	221.5	269.9	320.1	268.8	378.6	347.3	256.5	322.7	382.1	**Alcoholic beverages and tobacco products**
Otros	1,668.8	1,890.3	1,813.9	2,276.8	2,399.3	2,450.5	2,781.6	2,698.1	2,426.4	3,128.2	**Others**
Bienes de capital	2,056.4	2,216.6	2,223.8	2,979.4	2,935.3	2,870.7	2,730.0	2,855.7	3,081.9	3,084.1	**Capital goods**
Materia prima y productos intermedios	14,488.3	15,796.0	18,074.9	21,729.6	24,456.1	27,325.4	26,716.0	32,373.0	34,647.8	34,750.8	**Raw material and intermediate products**

p- Cifras preliminares.

*** Al valor de las importaciones de mercancía registrada se le hacen ajustes por concepto de: paquetes postales, equipo de oficina para alquiler, películas cinematográficas, mercancía devuelta, mercancía sin registrar, automóviles y derechos de igualación de costos de las refinerías de petróleo y nafta.**

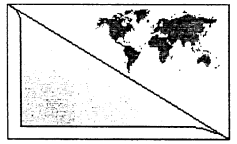
Fuente: Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

p- Preliminary figures.

*** Recorded merchandise imports are adjusted by: parcel post, office equipment for rent, motion picture films, returned merchandise, unrecorded merchandise, automobiles, and crude oil and naphtha entitlements.**

Source: Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

TABLA 12 - ORIGEN DEL MOVIMIENTO DE LAS EXPORTACIONES REGISTRADAS A PAISES EXTRANJEROS: AÑOS FISCALES
TABLE 12 - ORIGIN OF RECORDED EXPORTS' MOVEMENT TO FOREIGN COUNTRIES: FISCAL YEARS
(En dólares - In dollars)

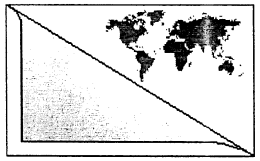


	2004 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	2005 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	
Total	9,574,535,400	8,872,716,881	3,686,373,268	12,559,090,149	9,725,281,219	9,581,587,306	3,827,225,861	13,408,813,167	**Total**
Africa	60,028,527	14,875,842	14,860,729	29,736,571	29,215,543	28,501,790	25,413,894	53,915,684	**Africa**
Argelia	246,610	246,610	0	246,610	97,874	97,874	0	97,874	**Algeria**
Burkina Faso	0	0	0	0	15,878	15,878	0	15,878	**Burkina Faso**
Cabo Verde	45,000,400	0	0	0	0	0	0	0	**Cape Verde**
Camerún	0	0	0	0	0	0	3,000	3,000	**Cameroon**
Comoros	13,222	13,222	0	13,222	0	0	0	0	**Comoros**
Congo	4,157	0	0	0	0	0	0	0	**Congo**
Côte d'Ivoire	0	0	5,046	5,046	8,636	8,636	0	8,636	**Côte d'Ivoire**
Egipto	3,196,926	3,196,926	4,274,487	7,471,413	4,679,541	4,545,041	2,589,848	7,134,889	**Egypt**
Etiopía	121,222	121,222	0	121,222	0	0	0	0	**Ethiopia**
Gabón	0	0	0	0	89,868	89,868	1,123,373	1,213,241	**Gabon**
Ghana	200,367	140,292	21,230	161,522	229,721	229,721	52,637	282,358	**Ghana**
Guinea	8,014	8,014	0	8,014	3,495	0	0	0	**Guinea**
Kenya	53,826	53,826	0	53,826	64,078	64,078	4,060	68,138	**Kenya**
Liberia	20,653	20,653	0	20,653	19,641	19,641	0	19,641	**Liberia**
Madagascar	0	0	0	0	0	0	6,230	6,230	**Madagascar**
Marruecos	1,337,721	1,337,721	127,605	1,465,326	3,792,816	3,792,816	240,915	4,033,731	**Morocco**
Namibia	1,904,357	1,870,857	0	1,870,857	4,725,615	4,636,344	2,561,716	7,198,060	**Namibia**
Níger	0	0	0	0	109,716	109,716	2,592	112,308	**Niger**
Nigeria	52,579	16,179	43,035	59,214	333,497	55,404	32,119	87,523	**Nigeria**
República Centroafricana	180,000	180,000	0	180,000	0	0	0	0	**Central African Republic**
Reunión	0	0	0	0	19,696	19,696	0	19,696	**Reunion**
Sahara Occidental	0	0	0	0	38,273	38,273	0	38,273	**Western Sahara**
Santa Elena	90,804	90,804	0	90,804	0	0	0	0	**Saint Helena**
Santo Tomé y Príncipe	85,262	85,262	0	85,262	667,231	661,955	108,380	770,335	**Sao Tome and Principe**
Seychelles	190,000	190,000	0	190,000	66,532	66,532	7,200	73,732	**Seychelles**
Sierra Leona	21,508	21,508	0	21,508	0	0	0	0	**Sierra Leone**
Somalia	1,098,627	1,098,627	0	1,098,627	0	0	0	0	**Somalia**
Sudáfrica, Rep. de	5,673,238	5,655,085	10,326,547	15,981,632	11,300,402	11,104,294	18,644,541	29,748,835	**South Africa, Rep. of**
Swazilandia	200,339	200,339	8,415	208,754	258,987	258,987	0	258,987	**Swaziland**
Tanzanía	0	0	35,239	35,239	237,005	237,005	0	237,005	**Tanzania**
Togo	0	0	0	0	8,146	4,355	5,570	9,925	**Togo**
Túnez	328,695	328,695	0	328,695	2,448,895	2,445,676	31,713	2,477,389	**Tunisia**
Uganda	0	0	19,125	19,125	0	0	0	0	**Uganda**

Véase nota al final - See note at the end

(Continúa - Continue)

TABLA 12 - ORIGEN DEL MOVIMIENTO DE LAS EXPORTACIONES REGISTRADAS A PAISES EXTRANJEROS: AÑOS FISCALES
TABLE 12 - ORIGIN OF RECORDED EXPORTS' MOVEMENT TO FOREIGN COUNTRIES: FISCAL YEARS
(En dólares - In dollars)

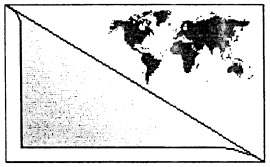


	2004 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	2005 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	
América Central	91,928,068	90,943,931	61,435,712	152,379,643	152,014,888	150,938,099	70,404,005	221,342,104	**Central America**
Belice	1,801,563	1,777,432	426,408	2,203,840	357,243	357,243	280,302	637,545	**Belize**
Costa Rica	14,131,893	13,858,528	4,349,458	18,207,986	36,792,795	36,705,291	12,210,517	48,915,808	**Costa Rica**
El Salvador	3,409,420	3,357,267	603,105	3,960,372	2,381,175	2,365,155	401,456	2,766,611	**El Salvador**
Guatemala	3,914,547	3,822,412	874,823	4,697,235	20,886,424	20,886,424	2,068,323	22,954,747	**Guatemala**
Honduras	7,751,130	7,740,362	391,028	8,131,390	18,845,655	18,520,655	273,629	18,794,284	**Honduras**
Nicaragua	444,659	444,659	284,034	728,693	404,165	404,165	116,021	520,186	**Nicaragua**
Panamá	60,474,856	59,943,271	54,506,856	114,450,127	72,347,431	71,699,166	55,053,757	126,752,923	**Panama**
América del Norte	368,535,066	366,652,914	1,174,799,059	1,541,451,973	351,372,460	337,244,440	1,230,923,022	1,568,167,462	**North America**
Bermuda	3,514,216	3,506,540	1,542,950	5,049,490	1,829,365	1,802,756	323,266	2,126,022	**Bermuda**
Canadá	155,280,678	154,149,495	1,106,487,547	1,260,637,042	124,929,112	120,561,103	1,144,385,344	1,264,946,447	**Canada**
México	209,740,172	208,996,879	66,768,562	275,765,441	224,613,983	214,880,581	86,214,412	301,094,993	**Mexico**
América del Sur	173,570,246	139,492,299	43,144,272	182,636,571	255,787,975	251,015,418	58,958,312	309,973,730	**South America**
Argentina	21,703,492	20,878,952	3,791,845	24,670,797	51,291,936	51,256,628	1,830,288	53,086,916	**Argentina**
Bolivia	0	0	0	0	184,871	184,871	3,424	188,295	**Bolivia**
Brasil	94,543,815	66,941,995	24,626,362	91,568,357	68,453,318	67,392,695	41,895,636	109,288,331	**Brazil**
Chile	3,832,335	3,752,215	1,881,446	5,633,661	46,865,263	46,595,706	1,826,986	48,422,692	**Chile**
Colombia	27,771,786	27,555,790	4,441,920	31,997,710	42,094,221	40,102,385	8,243,788	48,346,173	**Colombia**
Ecuador	3,996,905	1,738,529	598,728	2,337,257	3,444,954	2,707,570	616,091	3,323,661	**Ecuador**
Guyana	2,062,588	1,907,529	132,489	2,040,018	2,108,520	1,645,379	292,997	1,938,376	**Guyana**
Guyana Francesa	177,000	0	0	0	45,000	0	0	0	**French Guiana**
Paraguay	0	0	0	0	0	0	0	0	**Paraguay**
Perú	4,200,071	3,970,704	760,999	4,731,703	29,520,724	29,472,724	373,172	29,845,896	**Peru**
Suriname	942,751	939,717	65,881	1,005,598	860,555	851,655	112,284	963,939	**Suriname**
Uruguay	865,182	785,448	569,398	1,354,846	606,470	606,470	90,970	697,440	**Uruguay**
Venezuela	13,474,321	11,021,420	6,275,204	17,296,624	10,312,143	10,199,335	3,672,676	13,872,011	**Venezuela**

Véase nota al final - See note at the end

(Continúa - Continue)

TABLA 12 - ORIGEN DEL MOVIMIENTO DE LAS EXPORTACIONES REGISTRADAS A PAISES EXTRANJEROS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 12 - ORIGIN OF RECORDED EXPORTS' MOVEMENT TO FOREIGN COUNTRIES: FISCAL YEARS (CONT.)

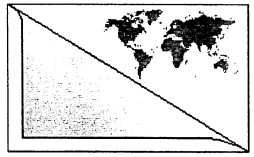


	2004 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	2005 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	
Asia	1,715,728,180	1,514,663,814	456,024,290	1,970,688,104	1,346,766,074	1,314,382,539	608,058,889	1,922,441,428	**Asia**
Afganistán	0	0	0	0	241,949	241,949	0	241,949	**Afghanistan**
Arabia Saudita	10,050,976	9,762,288	831,577	10,593,865	14,127,366	13,896,683	2,604,755	16,501,438	**Saudi Arabia**
Armenia	21,047	0	0	0	0	0	0	0	**Armenia**
Azerbaiyán	0	0	0	0	558,898	558,898	4,970	563,868	**Azerbaijan**
Bahrein	115,614	115,614	14,166	129,780	949,263	933,365	0	933,365	**Bahrain**
Bangladesh	6,228,439	6,228,439	3,228	6,231,667	3,425,184	2,827,822	0	2,827,822	**Bangladesh**
Bhután	11,350	11,350	0	11,350	0	0	0	0	**Bhutan**
Brunei Darusalaam	0	0	0	0	2,592	2,592	27,709	30,301	**Brunei Darussalam**
Camboya	1,273,232	1,273,232	0	1,273,232	660,672	660,672	0	660,672	**Cambodia**
Corea, Rep. de (Corea del Sur)	54,608,654	51,736,840	11,161,057	62,897,897	67,692,776	67,127,919	11,664,475	78,792,394	**Korea, Republic of (South Korea)**
China (Taiwán)	31,900,023	31,180,841	43,159,799	74,340,640	27,419,071	27,180,930	28,839,138	56,020,068	**China (Taiwan)**
China, República Popular de	79,659,733	78,551,823	13,329,510	91,881,333	53,686,816	49,328,749	35,275,720	84,604,469	**China, People's Republic of**
Emiratos Arabes Unidos	14,903,608	14,371,098	9,385,923	23,757,021	20,415,473	17,240,787	9,337,205	26,577,992	**United Arab Emirates**
Filipinas	8,510,178	8,480,987	1,370,973	9,851,960	12,033,583	11,978,656	3,101,055	15,079,711	**Philippines**
Georgia	4,303,595	4,303,595	0	4,303,595	4,629,755	4,629,755	23,785	4,653,540	**Georgia**
Hong Kong	29,624,525	29,087,195	84,025,991	113,113,186	35,397,120	35,224,401	107,236,084	142,460,485	**Hong Kong**
India	302,647,406	297,139,983	2,901,934	300,041,917	51,523,996	50,175,376	3,304,255	53,479,631	**India**
Indonesia	2,670,035	2,546,811	1,841,874	4,388,685	1,552,354	1,552,354	1,850,368	3,402,722	**Indonesia**
Irán	0	0	60,368	60,368	55,000	55,000	0	55,000	**Iran**
Iraq	26,288	26,288	26,288	52,576	0	0	0	0	**Iraq**
Islas Francesas del Antártico Sur	5,079	5,079	0	5,079	0	0	0	0	**French Southern Antartic Islands**
Israel	75,164,114	75,090,483	3,792,450	78,882,933	95,272,675	95,043,268	3,861,893	98,905,161	**Israel**
Japón	298,849,434	280,049,734	256,782,555	536,832,289	303,902,800	284,483,314	358,774,798	643,258,112	**Japan**
Jordania	879,738	879,738	87,916	967,654	166,942	166,942	91,172	258,114	**Jordan**

Véase nota al final - See note at the end

(Continúa - Continue)

TABLA 12 - ORIGEN DEL MOVIMIENTO DE LAS EXPORTACIONES REGISTRADAS A PAISES EXTRANJEROS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 12 - ORIGIN OF RECORDED EXPORTS' MOVEMENT TO FOREIGN COUNTRIES: FISCAL YEARS (CONT.)

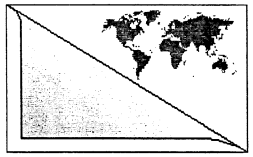


	2004 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	2005 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	
Kazajstán	0	0	8,090	8,090	0	0	0	0	Kazakhstan
Kirguistán	158,043	158,043	0	158,043	153,091	153,091	0	153,091	Kyrgyzstan
Kuwait	1,439,530	1,439,530	32,400	1,471,930	271,676	159,499	62,610	222,109	Kuwait
Lao, Rep. Dem. Popular	0	0	0	0	237,050	237,050	0	237,050	Lao People's Dem. Rep.
Líbano	0	0	48,548	48,548	14,718	14,718	57,754	72,472	Lebanon
Macao	46,093	46,093	3,320	49,413	47,033	47,033	9,375	56,408	Macao
Malasia	27,906,730	27,751,521	5,217,683	32,969,204	11,602,182	11,602,182	7,452,067	19,054,249	Malaysia
Mongolia	26,790	26,790	0	26,790	84,747	84,747	0	84,747	Mongolia
Nepal	0	0	17,913	17,913	0	0	12,237	12,237	Nepal
Omán	0	0	0	0	12,096	12,096	0	12,096	Oman
Pakistán	12,688,857	12,688,857	2,532,340	15,221,197	16,217,492	16,217,492	3,426,314	19,643,806	Pakistan
Qatar	323,116	323,116	50,177	373,293	74,380	74,380	43,699	118,079	Qatar
Singapur	731,686,728	563,174,319	15,986,025	579,160,344	608,023,121	607,732,968	26,964,113	634,697,081	Singapore
Siria	80,873	47,413	62,913	110,326	174,928	174,928	199,389	374,317	Syria
Sri Lanka	127,021	127,021	7,265	134,286	83,633	83,633	9,900	93,533	Sri Lanka
Tailandia	12,199,876	12,154,036	3,238,561	15,392,597	12,146,666	11,112,890	3,740,610	14,853,500	Thailand
Territorios Británicos del Océano Indico	0	0	0	0	7,000	7,000	0	7,000	British Indian Ocean Territories
Timor Oriental	13,826	13,826	0	13,826	0	0	0	0	East Timor
Vietnam	7,577,629	5,871,831	43,446	5,915,277	3,901,976	3,359,400	83,439	3,442,839	Vietnam
Australia y el Pacífico	89,419,803	89,042,943	67,763,859	156,806,802	167,898,135	167,484,084	70,037,774	237,521,858	**Australia and the Pacific**
Australia	77,407,837	77,049,266	63,803,189	140,852,455	153,128,540	152,730,441	67,528,870	220,259,311	Australia
Fiji	4,000	4,000	0	4,000	18,615	18,615	0	18,615	Fiji
Isla Cocos	0	0	0	0	26,736	26,736	0	26,736	Keeling Island
Isla de Navidad	3,310	3,310	26,565	29,875	0	0	30,000	30,000	Christmas Island
Nueva Caledonia	9,315,178	9,315,178	0	9,315,178	12,768,997	12,768,997	0	12,768,997	New Caledonia
Nueva Zelanda	2,163,650	2,149,789	3,929,790	6,079,579	1,667,465	1,651,513	2,478,904	4,130,417	New Zealand
Pictairn	521,400	521,400	0	521,400	29,132	29,132	0	29,132	Pictairn
Polinesia Francesa	4,428	0	4,315	4,315	0	0	0	0	French Polynesia
Tonga	0	0	0	0	258,650	258,650	0	258,650	Tonga

Véase nota al final - See note at the end

(Continúa - Continue)

TABLA 12 - ORIGEN DEL MOVIMIENTO DE LAS EXPORTACIONES REGISTRADAS A PAISES EXTRANJEROS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 12 - ORIGIN OF RECORDED EXPORTS' MOVEMENT TO FOREIGN COUNTRIES: FISCAL YEARS (CONT.)

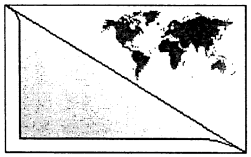


	2004 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	2005 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	
Caribe	1,037,319,663	1,000,267,457	37,740,635	1,038,008,092	1,225,066,203	1,167,068,743	19,329,780	1,186,398,523	**Caribbean**
Anguila	1,593,019	1,485,843	28,183	1,514,026	2,525,490	2,435,202	173,767	2,608,969	**Anguilla**
Antigua y Barbuda	19,130,922	17,920,727	199,093	18,119,820	69,835,281	68,063,660	169,757	68,233,417	**Antigua and Barbuda**
Antillas Neerlandesas excluyendo Aruba	52,653,656	33,175,854	4,180,824	37,356,678	44,364,243	25,291,375	2,678,196	27,969,571	**Netherlands Antilles excluding Aruba**
Aruba	14,690,546	9,365,919	1,773,303	11,139,222	14,106,906	7,549,679	1,230,841	8,780,520	**Aruba**
Bahamas	72,222,550	72,140,885	3,812,094	75,952,979	102,933,186	102,835,045	1,909,210	104,744,255	**Bahamas**
Barbados	15,332,345	14,204,082	3,465,388	17,669,470	22,096,102	15,109,337	1,252,010	16,361,347	**Barbados**
Cuba	163,681	163,681	108,702	272,383	42,450	32,450	32,736	65,186	**Cuba**
Dominica	1,985,825	1,922,941	62,650	1,985,591	1,002,789	901,363	252,064	1,153,427	**Dominica**
Granada	2,298,092	1,433,925	161,502	1,595,427	1,525,682	843,745	102,930	946,675	**Grenada**
Guadalupe	2,530,542	1,987,522	28,210	2,015,732	1,219,735	857,472	8,096	865,568	**Guadeloupe**
Haití	19,633,664	19,330,171	337,521	19,667,692	23,957,314	22,676,397	514,348	23,190,745	**Haiti**
Islas Caimán	14,751,323	14,734,713	650,604	15,385,317	1,143,160	993,230	254,972	1,248,202	**Cayman Islands**
Islas Turcas y Caicas	313,666	249,434	126,194	375,628	595,621	225,046	45,316	270,362	**Turks and Caicos Islands**
Islas Vírgenes Británicas	12,540,547	11,485,052	164,685	11,649,737	17,478,884	15,696,114	191,184	15,887,298	**British Virgin Islands**
Jamaica	21,594,431	21,503,880	3,677,944	25,181,824	28,593,352	28,265,709	1,774,030	30,039,739	**Jamaica**
Martinica	249,575	100,424	54,797	155,221	463,467	278,873	0	278,873	**Martinique**
Montserrat	249,381	240,831	51,073	291,904	240,382	236,851	22,281	259,132	**Montserrat**
República Dominicana	757,544,266	754,409,792	14,461,101	768,870,893	845,215,287	831,813,219	5,915,844	837,729,063	**Dominican Republic**
San Cristóbal y Nieves	3,229,051	2,539,356	238,301	2,777,657	5,892,572	4,688,468	478,007	5,166,475	**Saint Christopher and Nevis**
San Vicente y las Granadinas	1,075,230	998,389	81,000	1,079,389	1,149,094	1,062,651	270,410	1,333,061	**Saint Vincent and the Grenadines**
Santa Lucía	3,177,615	2,665,496	242,448	2,907,944	3,120,117	2,662,335	204,810	2,867,145	**Saint Lucia**
Trinidad y Tabago	20,359,736	18,208,540	3,835,018	22,043,558	37,565,089	34,550,522	1,848,971	36,399,493	**Trinidad and Tobago**

Véase nota al final - See note at the end

(Continúa - Continue)

TABLA 12 - ORIGEN DEL MOVIMIENTO DE LAS EXPORTACIONES REGISTRADAS A PAISES EXTRANJEROS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 12 - ORIGIN OF RECORDED EXPORTS' MOVEMENT TO FOREIGN COUNTRIES: FISCAL YEARS (CONT.)

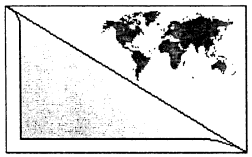


	2004 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	2005 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	
Europa	6,038,005,847	5,656,777,681	1,830,604,712	7,487,382,393	6,197,159,941	6,164,952,193	1,744,100,185	7,909,052,378	**Europe**
Albania	342,443	342,443	0	342,443	1,917,596	1,917,596	0	1,917,596	**Albania**
Alemania	742,874,646	607,965,212	26,038,237	634,003,449	544,540,042	543,789,636	23,317,628	567,107,264	**Germany**
Andorra	0	0	0	0	193,820	193,820	0	193,820	**Andorra**
Austria	779,764	691,148	190,535	881,683	842,123	842,123	252,379	1,094,502	**Austria**
Bélgica	1,276,660,666	1,276,599,479	522,624,005	1,799,223,484	1,335,541,617	1,329,346,599	392,281,128	1,721,627,727	**Belgium**
Bosnia y Herzegovina	64,584	64,584	0	64,584	102,489	56,497	0	56,497	**Bosnia-Hercegovina**
Bulgaria	623,452	623,452	155,052	778,504	734,771	729,071	89,028	818,099	**Bulgaria**
Chipre	13,967	8,000	0	8,000	24,597	19,597	0	19,597	**Cyprus**
Ciudad del Vaticano	0	0	0	0	69,894	69,894	0	69,894	**Vatican City**
Croacia	81,247	78,713	18,459	97,172	12,128	12,128	8,000	20,128	**Croatia**
Dinamarca	1,865,073	1,865,073	35,136	1,900,209	2,342,959	1,569,453	718,110	2,287,563	**Denmark**
Eslovenia	28,382,953	27,852,568	174,007	28,026,575	21,333,584	21,313,863	328,004	21,641,867	**Slovenia**
España	92,484,403	92,101,020	19,467,062	111,568,082	114,215,360	113,702,894	1,764,389	115,467,283	**Spain**
Finlandia	591,788	522,335	388,847	911,182	669,131	565,970	288,339	854,309	**Finland**
Francia	717,372,784	717,176,538	79,550,279	796,726,817	693,464,385	693,025,470	40,034,218	733,059,688	**France**
Grecia	3,509,947	3,509,947	990,480	4,500,427	3,957,881	3,942,981	1,661,361	5,604,342	**Greece**
Hungría	10,182,788	10,145,968	392,938	10,538,906	1,473,070	1,473,070	618,420	2,091,490	**Hungary**
Irlanda	303,074,740	302,708,914	82,179,051	384,887,965	307,930,932	307,095,665	88,357,606	395,453,271	**Ireland**
Islandia	60,600	60,600	0	60,600	223,088	223,088	0	223,088	**Iceland**
Italia	340,887,424	340,574,259	95,244,206	435,818,465	414,862,153	414,019,837	109,042,976	523,062,813	**Italy**
Letonia	0	0	11,400	11,400	0	0	9,103	9,103	**Latvia**
Liechtenstein	0	0	0	0	851,059	851,059	0	851,059	**Liechtenstein**
Lituania	29,573	11,753	0	11,753	0	0	0	0	**Lithuania**
Luxemburgo	0	0	144,503	144,503	7,631	7,631	0	7,631	**Luxembourg**
Malta	26,895	26,895	24,618	51,513	149,301	149,301	20,629	169,930	**Malta**
Moldova	0	0	0	0	600,862	600,862	0	600,862	**Moldova**
Mónaco	0	0	0	0	8,402	8,402	0	8,402	**Monaco**
Noruega	28,895,662	27,847,904	385,918	28,233,822	48,793,831	48,749,226	97,303	48,846,529	**Norway**
Países Bajos (Holanda)	1,777,384,299	1,542,069,430	88,196,691	1,630,266,121	1,800,649,038	1,781,962,381	140,030,887	1,921,993,268	**Netherlands**
Polonia	9,921,652	9,856,138	1,272,891	11,129,029	6,484,779	6,453,060	1,710,124	8,163,184	**Poland**
Portugal	12,333,057	12,333,057	452,887	12,785,944	8,159,856	8,154,768	321,488	8,476,256	**Portugal**

Véase nota al final - See note at the end

(Continúa - Continue)

TABLA 12 - ORIGEN DEL MOVIMIENTO DE LAS EXPORTACIONES REGISTRADAS A PAISES EXTRANJEROS: AÑOS FISCALES (CONT.)
TABLE 12 - ORIGIN OF RECORDED EXPORTS' MOVEMENT TO FOREIGN COUNTRIES: FISCAL YEARS (CONT.)



	2004 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	2005 Registro oficial (Official registry)	Exportaciones directas (Direct exports)	Exportaciones indirectas (Indirect exports)	Origen de movimiento (Origin of movement)	
Reino Unido	460,990,914	454,958,822	567,931,147	1,022,889,969	749,157,294	747,546,802	418,634,441	1,166,181,243	United Kingdom
República Checa	1,334,202	1,330,432	2,831,963	4,162,395	711,193	711,193	3,544,897	4,256,090	Czech Republic
República Eslovaca (Eslovaquia)	900,881	715,692	209,112	924,804	703,707	700,375	336,752	1,037,127	Slovak Republic (Slovakia)
Rumania	242,295	242,295	242,464	484,759	116,802	104,552	405,583	510,135	Romania
Rusia	36,449	0	8,740	8,740	1,068,764	873,451	9,798	883,249	Russia
San Marino	33,785	33,785	0	33,785	0	0	0	0	San Marino
Suecia	3,285,204	3,278,204	745,730	4,023,934	9,737,242	9,722,412	687,904	10,410,316	Sweden
Suiza	198,693,485	197,848,210	333,109,876	530,958,086	75,512,199	75,045,401	514,406,698	589,452,099	Switzerland
Svalbard, Isla Jan Mayen	0	0	0	0	171,872	29,175	0	29,175	Svalbard, Jan Mayen Island
Turquía	23,883,259	23,188,181	6,358,347	29,546,528	49,292,248	49,003,759	4,504,092	53,507,851	Turkey
Ucrania	10,465	10,465	1,230,131	1,240,596	186,255	27,689	618,900	646,589	Ukraine
Yugoslavia (Serbia y Montenegro)	150,501	136,165	0	136,165	345,986	341,442	0	341,442	Yugoslavia (Serbia and Montenegro)

Nota: El registro oficial incluye bienes producidos en y exportados desde Puerto Rico más bienes no producidos en y exportados desde Puerto Rico. Las exportaciones directas representan bienes producidos en y exportados desde Puerto Rico. Las exportaciones indirectas representan bienes producidos en Puerto Rico y exportados desde algún puerto en los Estados Unidos. El origen del movimiento es la suma de las exportaciones directas y las exportaciones indirectas. La División de Comercio Exterior del Negociado del Censo de los EE.UU no posee información similar en el caso de las importaciones. Las estadísticas del origen de movimiento se publican solamente con propósitos informativos y no existe intención de parte de la Junta de Planificación de que éstas formen parte del registro oficial de las estadísticas de comercio exterior.

Note: The official registry includes goods produced in and exported out of Puerto Rico plus goods not produced in and exported out of Puerto Rico. The direct exports represent goods produced in and exported out of Puerto Rico. The indirect exports represent goods produced in Puerto Rico and exported out of ports in the United States. The origin of the movement is the sum of the direct exports and the indirect exports. The Foreign Trade Division of the U.S. Bureau of the Census has no similar information in the case of imports. The origin of the movement statistics are published for informative purposes only and there is no intention on behalf of the Planning Board to adopt them into the official registry of external trade statistics.

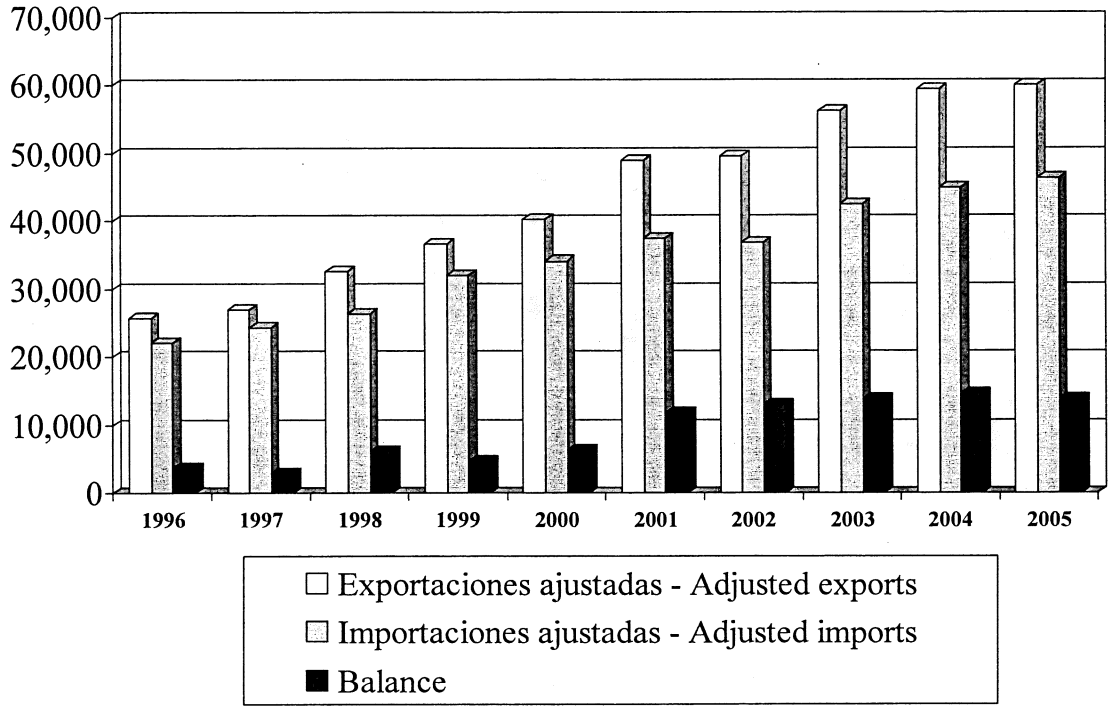
Fuente: Departamento de Comercio de los EE.UU, Negociado del Censo, División de Comercio Exterior; y Junta de Planificación, Programa de Planificación Económica y Social, Subprograma de Análisis Económico.

Source: U.S. Departament of Commerce, Bureau of the Census, Foreign Trade Division; and Puerto Rico Planning Board, Program of Economic and Social Planning, Subprogram of Economic Analysis.

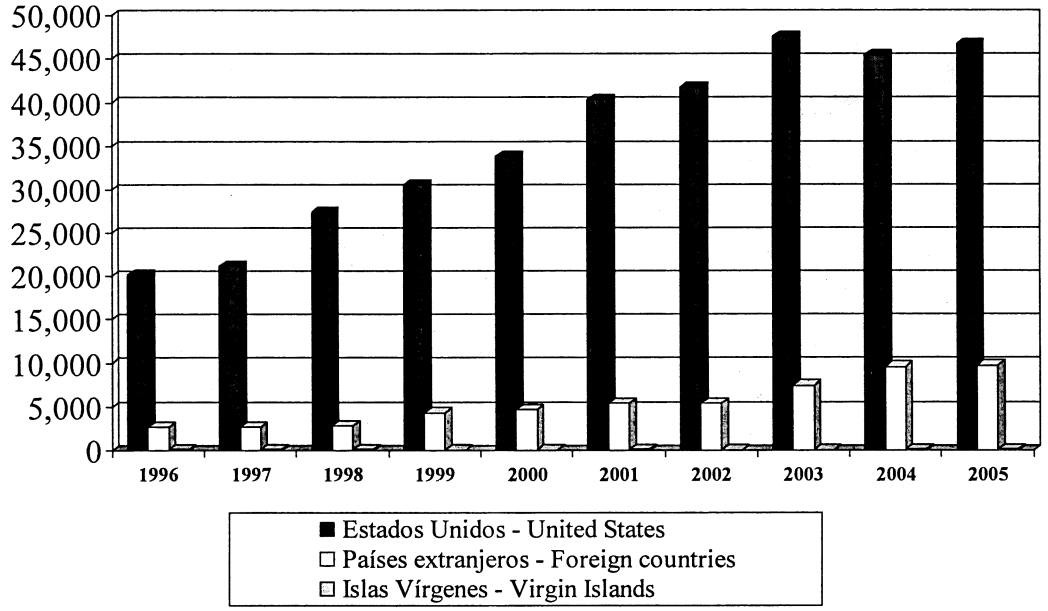
Gráficas

Graphs

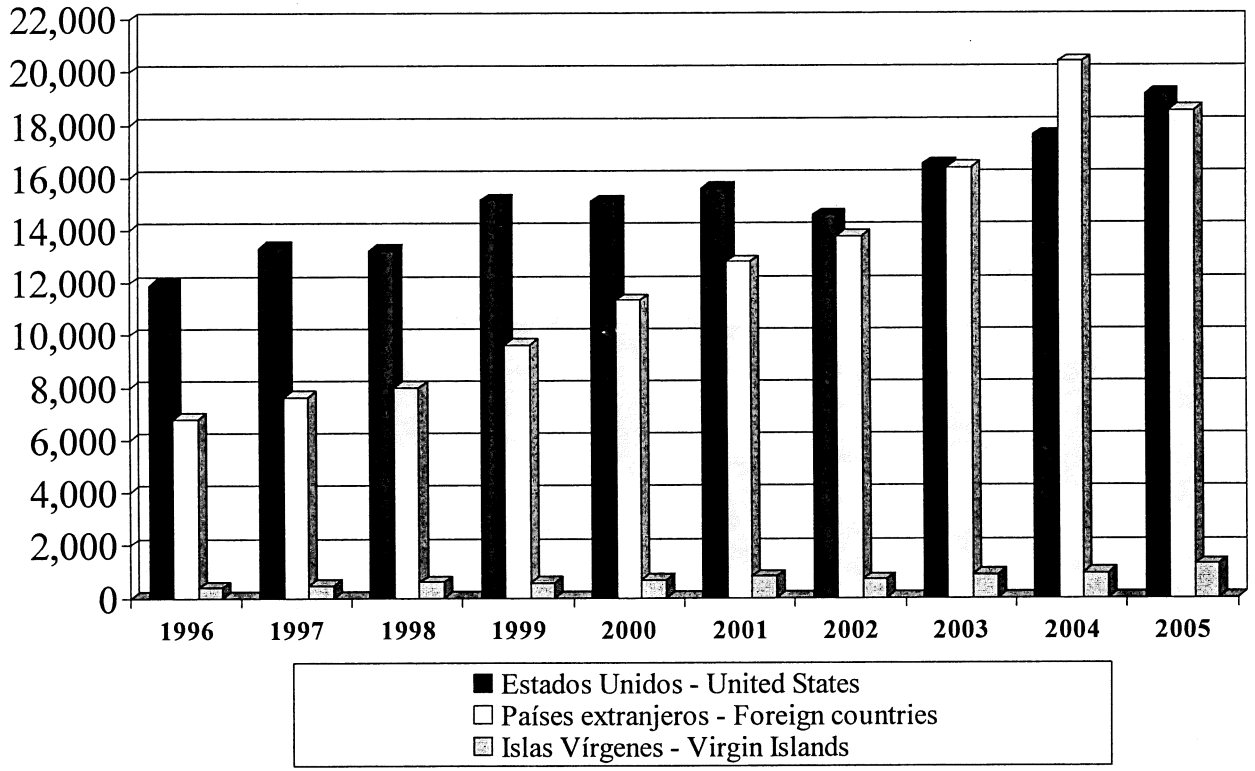
GRAFICA 1 - COMERCIO EXTERIOR DE PUERTO RICO: AÑOS FISCALES
GRAPH 1 – PUERTO RICO'S EXTERNAL TRADE: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)



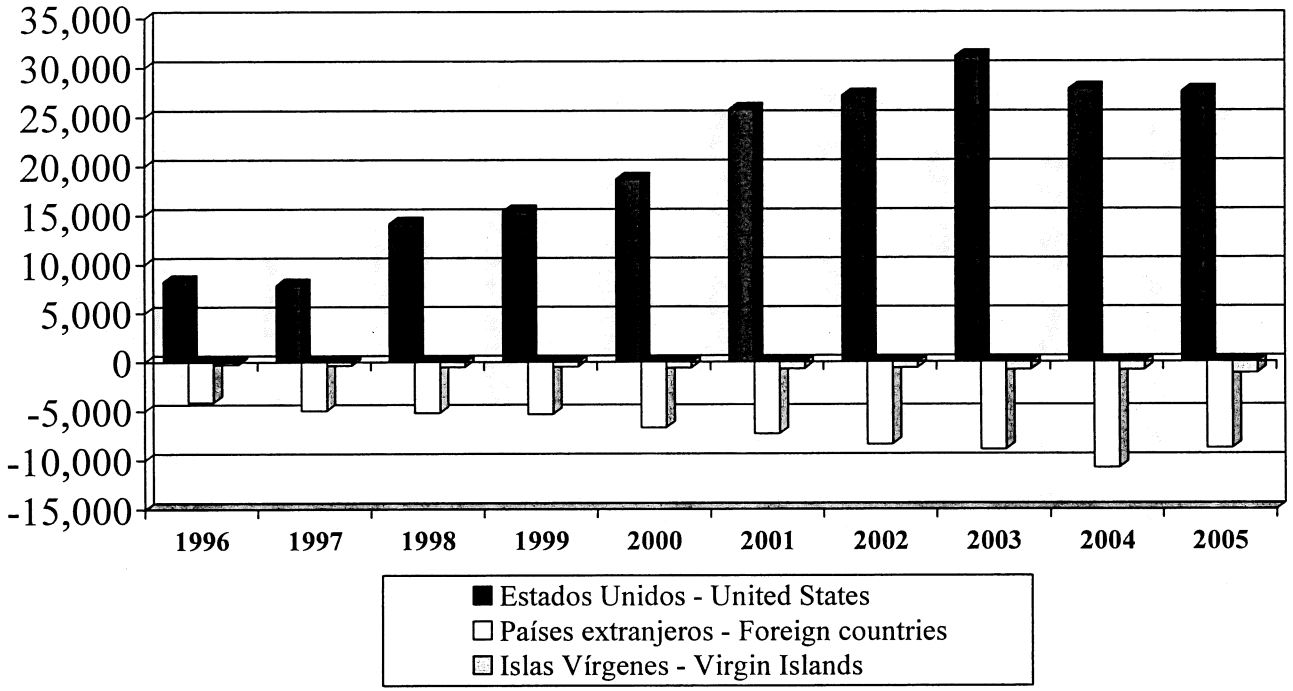
GRAFICA 2 - EXPORTACIONES REGISTRADAS: AÑOS FISCALES
GRAPH 2 - RECORDED EXPORTS: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)



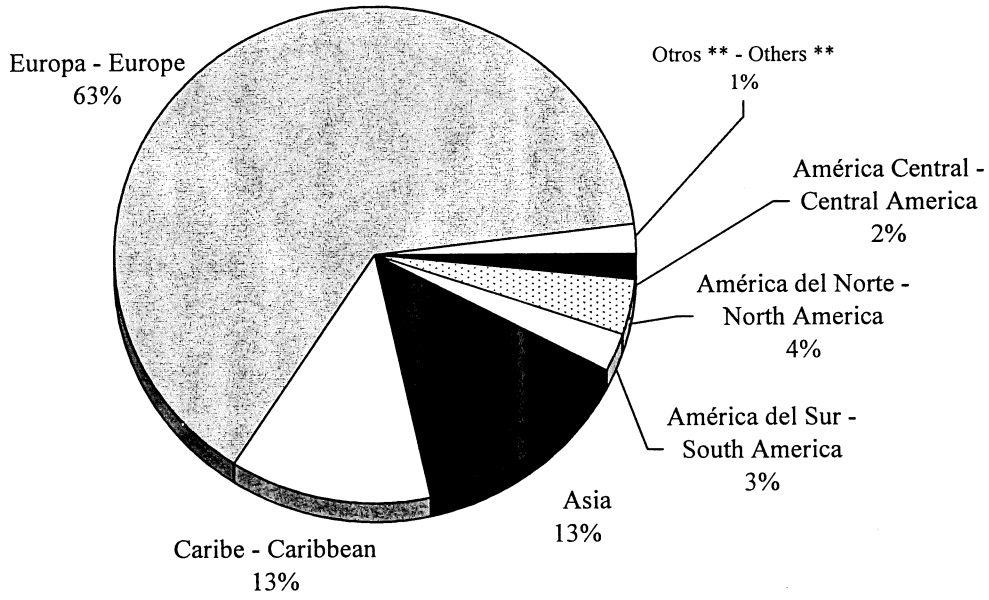
GRAFICA 3 - IMPORTACIONES REGISTRADAS: AÑOS FISCALES
GRAPH 3 - RECORDED IMPORTS: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)



GRAFICA 4 - BALANCE COMERCIAL: AÑOS FISCALES
GRAPH 4 - TRADE BALANCE: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)

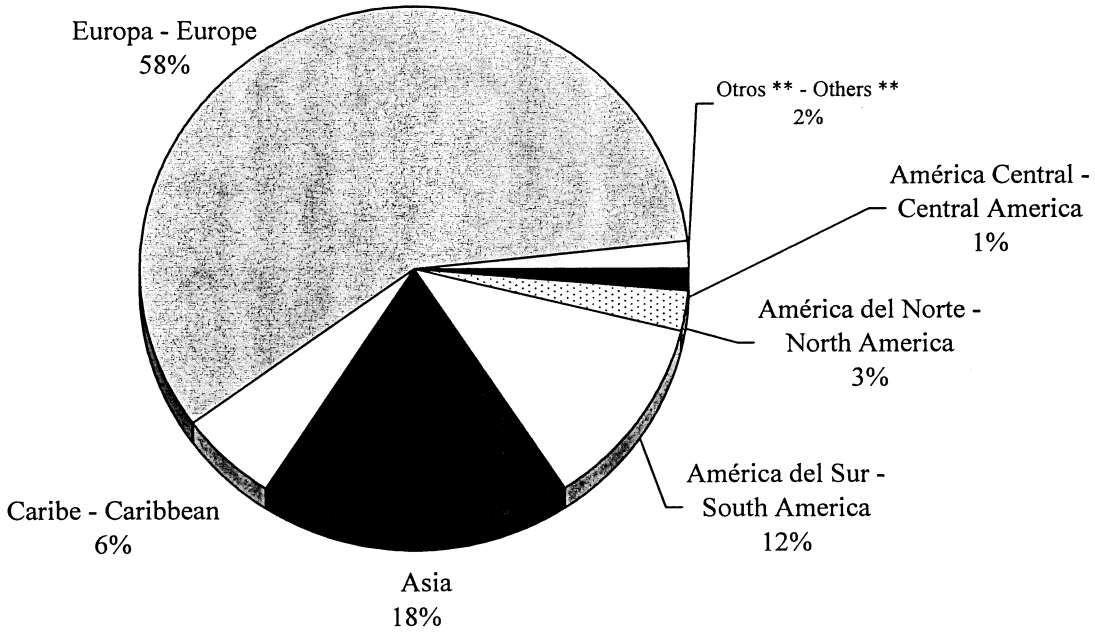


GRAFICA 5 - EXPORTACIONES REGISTRADAS A PAISES EXTRANJEROS POR REGION GEOGRAFICA TOTAL*
GRAPH 5 - RECORDED EXPORTS TO FOREIGN COUNTRIES BY TOTAL GEOGRAPHIC REGION*
Año fiscal 2005 - Fiscal year 2005



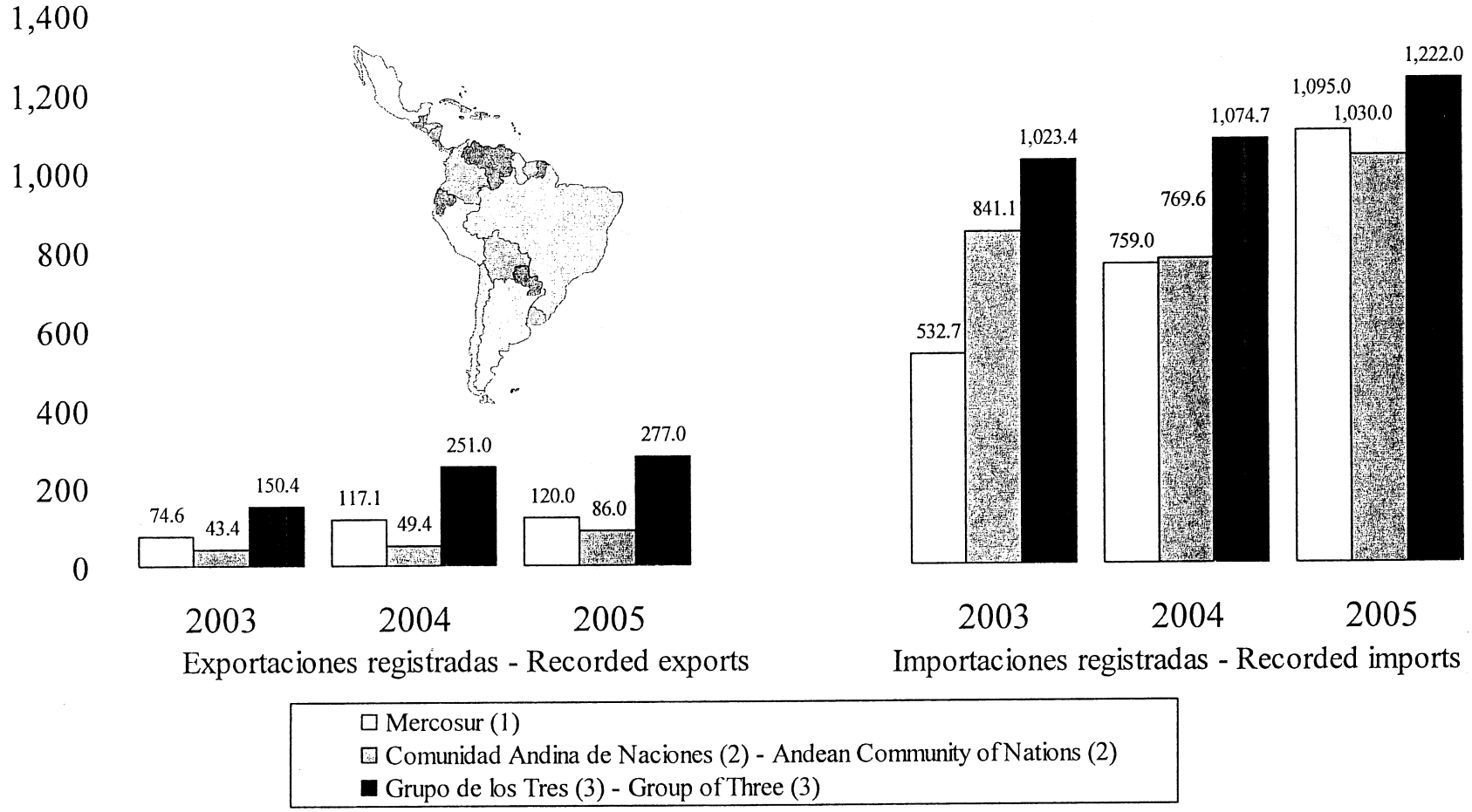
* No incluye los Estados Unidos. - Does not include the United States.
** Africa, Australia y el Pacífico. - Africa, Australia and the Pacific.

GRAFICA 6 - IMPORTACIONES REGISTRADAS A PAISES EXTRANJEROS POR REGION GEOGRAFICA TOTAL*
GRAPH 6 - RECORDED IMPORTS TO FOREIGN COUNTRIES BY TOTAL GEOGRAPHIC REGION*
Año fiscal 2005 - Fiscal year 2005



* No incluye los Estados Unidos. - Does not include the United States.
** Africa, Australia y el Pacífico. - Africa, Australia and the Pacific.

GRAFICA 7 - COMERCIO CON PAISES DE LOS ACUERDOS COMERCIALES EN AMERICA LATINA: AÑOS FISCALES
GRAPH 7 - COMMERCE WITH COUNTRIES OF TRADE AGREEMENTS IN LATIN AMERICA: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)

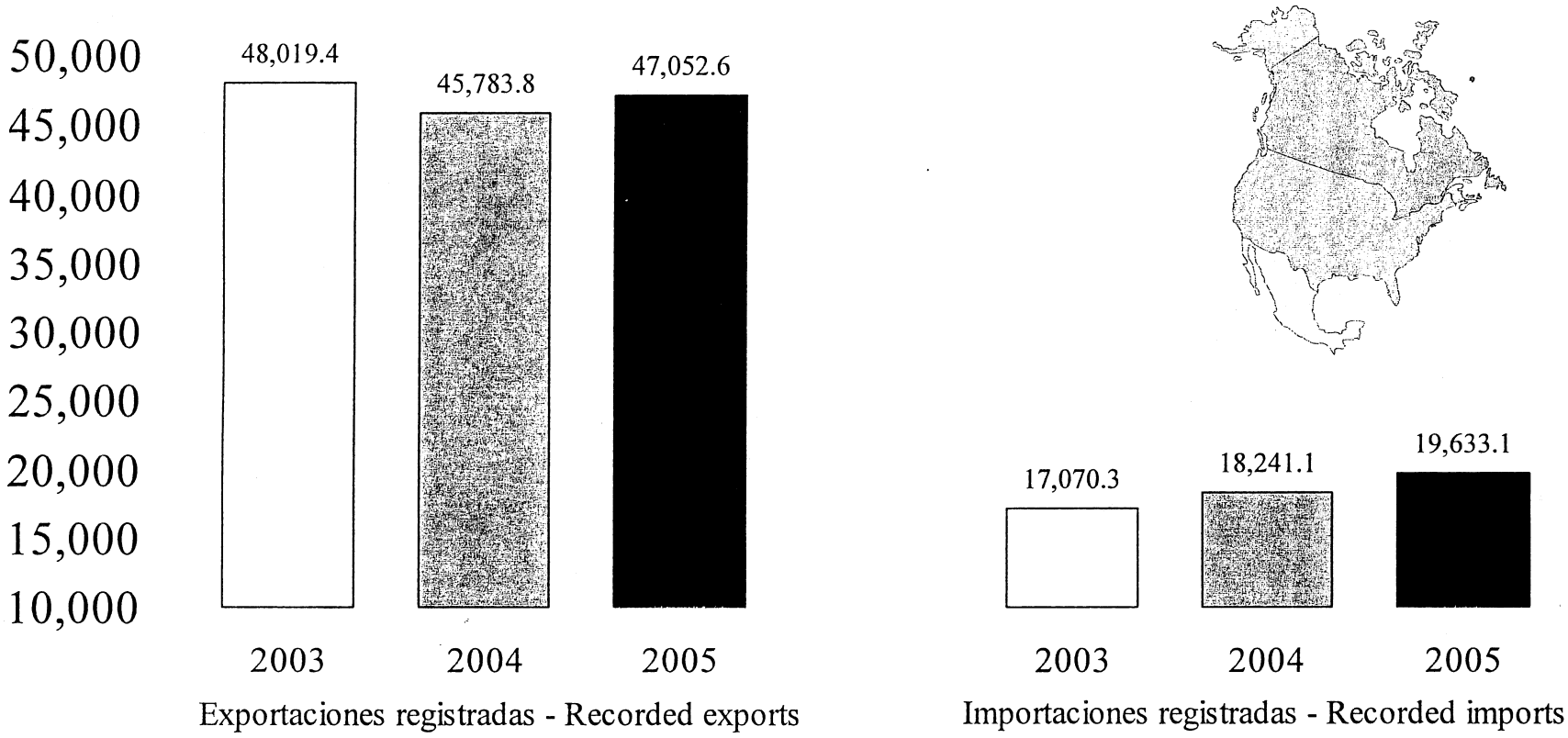


(1) Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay. - Argentina, Brazil, Paraguay, and Uruguay.

(2) Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela. - Bolivia, Colombia, Ecuador, Peru, and Venezuela.

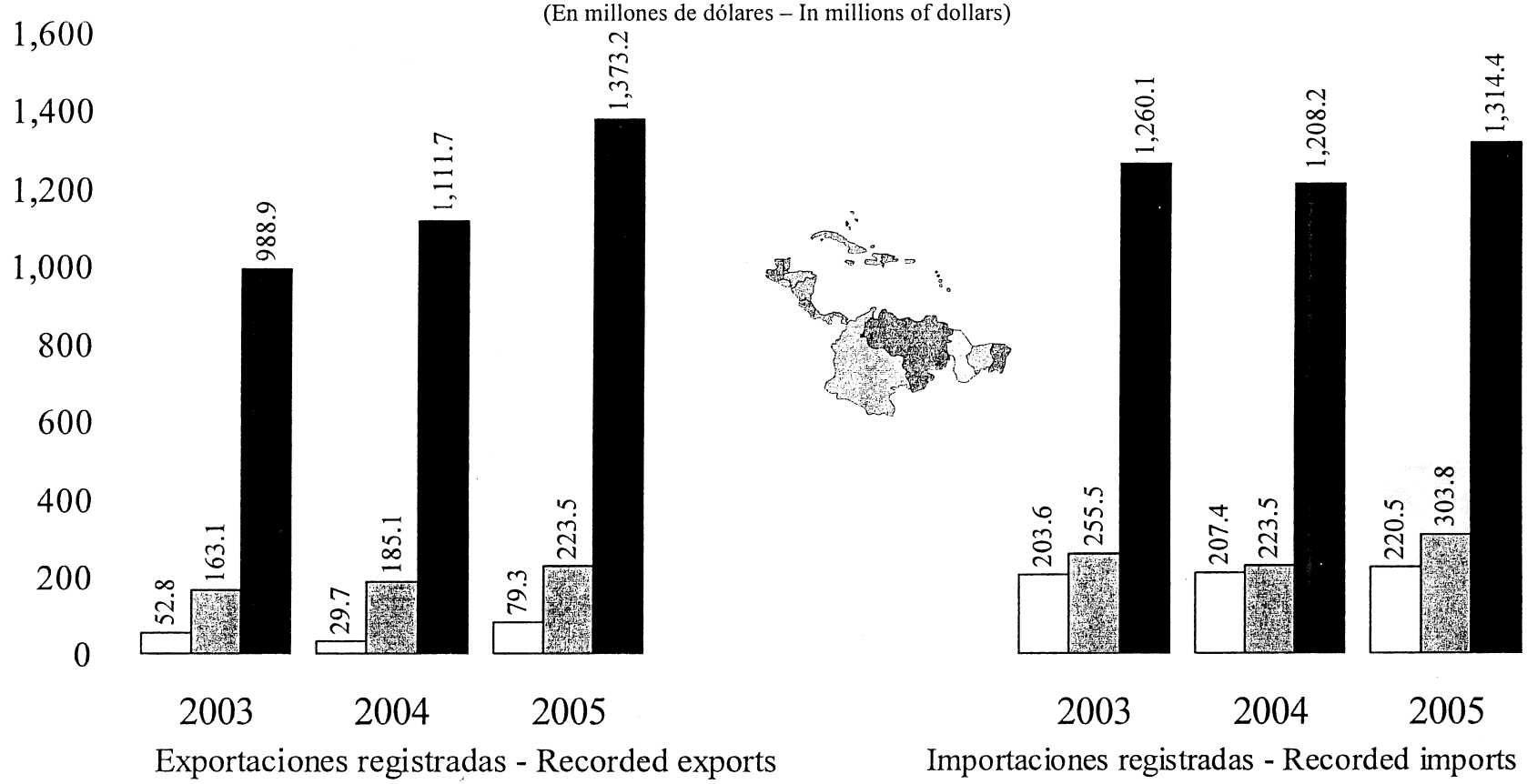
(3) Colombia, México y Venezuela. - Colombia, Mexico, and Venezuela.

GRAFICA 8 - COMERCIO CON LOS PAISES DEL TLC*: AÑOS FISCALES
GRAPH 8 - TRADE WITH NAFTA COUNTRIES*: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)



* Tratado de Libre Comercio de América del Norte: Canadá, Estados Unidos y México.
North American Free Trade Agreement: Canada, United States, and Mexico.

GRAFICA 9 - COMERCIO CON PAISES DE LOS ACUERDOS COMERCIALES EN AMERICA CENTRAL Y EL CARIBE: AÑOS FISCALES
GRAPH 9 - COMMERCE WITH COUNTRIES OF TRADE AGREEMENTS IN CENTRAL AMERICA AND THE CARIBBEAN: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)

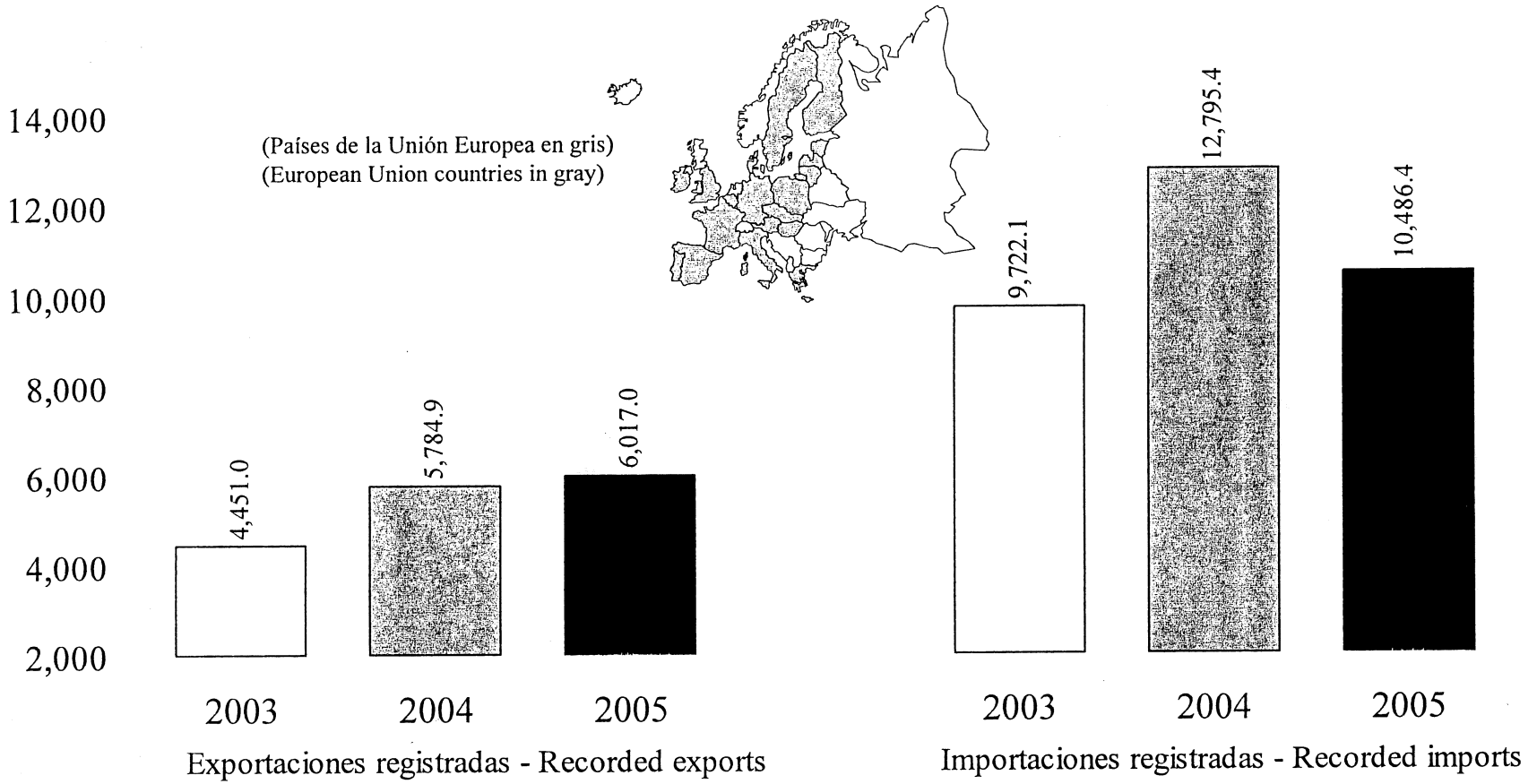


(1) Mercado Común Centroamericano: Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras y Nicaragua. Central American Common Market: Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, and Nicaragua.

(2) Antigua y Barbuda, Bahamas, Barbados, Belice, Dominica, Granada, Guyana, Haití, Jamaica, Montserrat, San Cristóbal y Nieves, San Vicente y las Granadinas, Santa Lucía, Suriname, y Trinidad y Tabago.
Antigua & Barbuda, Bahamas, Barbados, Belize, Dominica, Grenada, Guyana, Haiti, Jamaica, Montserrat, Saint Christopher & Nevis, Saint Vincent & the Grenadines, Saint Lucia, Suriname and Trinidad & Tobago.

(3) Iniciativa para la Cuenca del Caribe: Antigua y Barbuda, Antillas Neerlandesas excl. Aruba, Aruba, Bahamas, Barbados, Belice, Costa Rica, Dominica, El Salvador, Granada, Guatemala, Guyana, Haití, Honduras, Islas Vírgenes Británicas, Jamaica, Montserrat, Nicaragua, Panamá, República Dominicana, San Cristóbal y Nieves, San Vicente y las Granadinas, Santa Lucía y Trinidad y Tabago.
Caribbean Basin Initiative: Antigua & Barbuda, Netherland Antilles excl. Aruba, Aruba, Bahamas, Barbados, Belize, Costa Rica, Dominica, El Salvador, Grenada, Guatemala, Guyana, Haiti, Honduras, British Virgin Islands, Jamaica, Montserrat, Nicaragua, Panama, Dominican Republic, Saint Christopher & Nevis, Saint Vincent & the Grenadines, Saint Lucia, and Trinidad & Tobago.

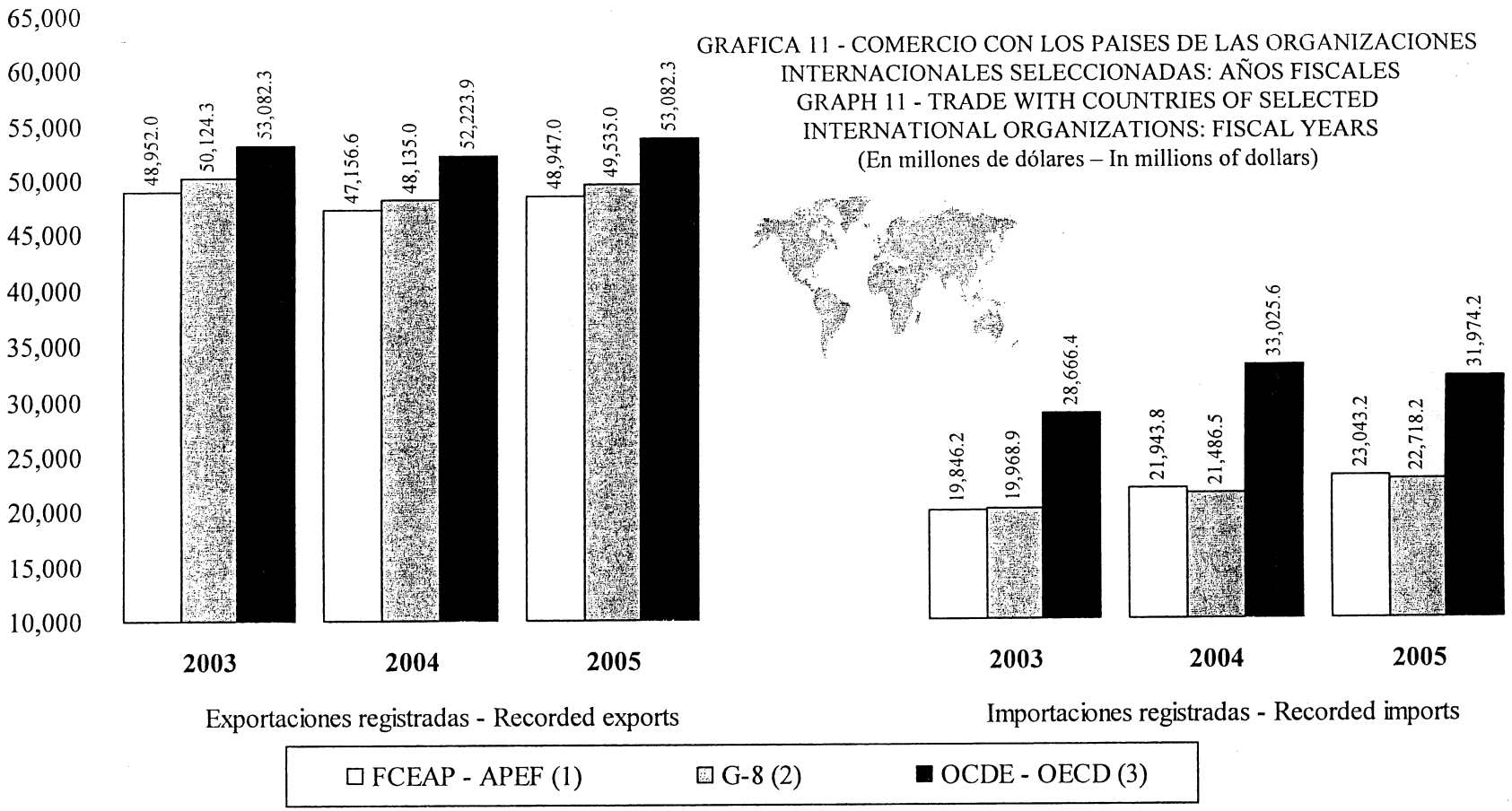
GRAFICA 10 - COMERCIO CON LOS PAISES DE LA UNION EUROPEA: AÑOS FISCALES
GRAPH 10 - TRADE WITH THE EUROPEAN UNION COUNTRIES: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)



Alemania, Austria, Bélgica, Chipre (2004), Dinamarca, Eslovenia (2004), España, Estonia (2004) Finlandia, Francia, Grecia, Hungría (2004), Irlanda, Italia, Letonia (2004), Lituania (2004), Luxemburgo, Malta (2004), Países Bajos (Holanda), Polonia (2004), Portugal, Reino Unido, República Checa (2004), República Eslovaca (2004) y Suecia.

Germany, Austria, Belgium, Cyprus (2004), Denmark, Slovenia (2004), Spain, Estonia (2004), Finland, France, Greece, Hungary (2004), Ireland, Italy, Latvia (2004), Lithuania (2004), Luxembourg, Malta (2004), Netherlands, Poland (2004), Portugal, United Kingdom, Czech Republic (2004), Slovak Republic (2004), and Sweden.

GRAFICA 11 - COMERCIO CON LOS PAISES DE LAS ORGANIZACIONES INTERNACIONALES SELECCIONADAS: AÑOS FISCALES
GRAPH 11 - TRADE WITH COUNTRIES OF SELECTED INTERNATIONAL ORGANIZATIONS: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)

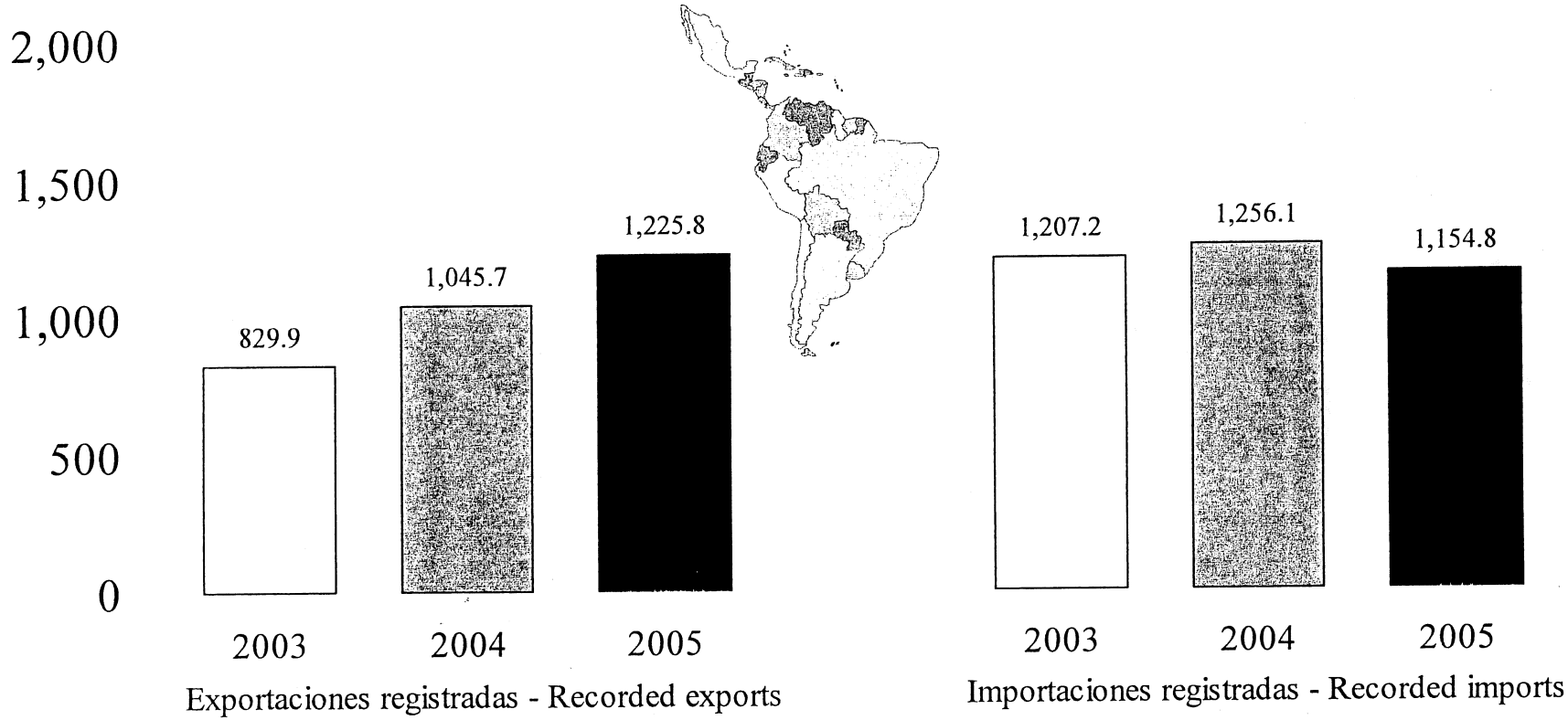


(1) Foro de Cooperación Económica Asia-Pacífico: Australia, Brunei Darusalaam, Canadá, Chile, China (Taiwán), China (Rep. Popular de), Corea (Rep. de), Estados Unidos, Filipinas, Hong Kong, Indonesia, Japón, Macao, Malasia, México, Nueva Zelanda, Papua Nueva Guinea, Perú, Rusia, Singapur, Tailandia y Vietnam.
Asia-Pacific Economic Forum: Australia, Brunei Darusalaam, Canada, Chile, China (Taiwan), China (People's Rep. of), Korea (Rep. of), United States, Philippines, Hong Kong, Indonesia, Japan, Macao, Malaysia, Mexico, New Zealand, Papua New Guinea, Perú, Russia, Singapore, Thailand, and Vietnam.

(2) Grupo de los Ocho: Alemania, Canadá, Estados Unidos, Francia, Italia, Japón, Reino Unido y Rusia.
Group of Eight: Germany, Canada, United States, France, Italy, Japan, United Kingdom, and Russia.

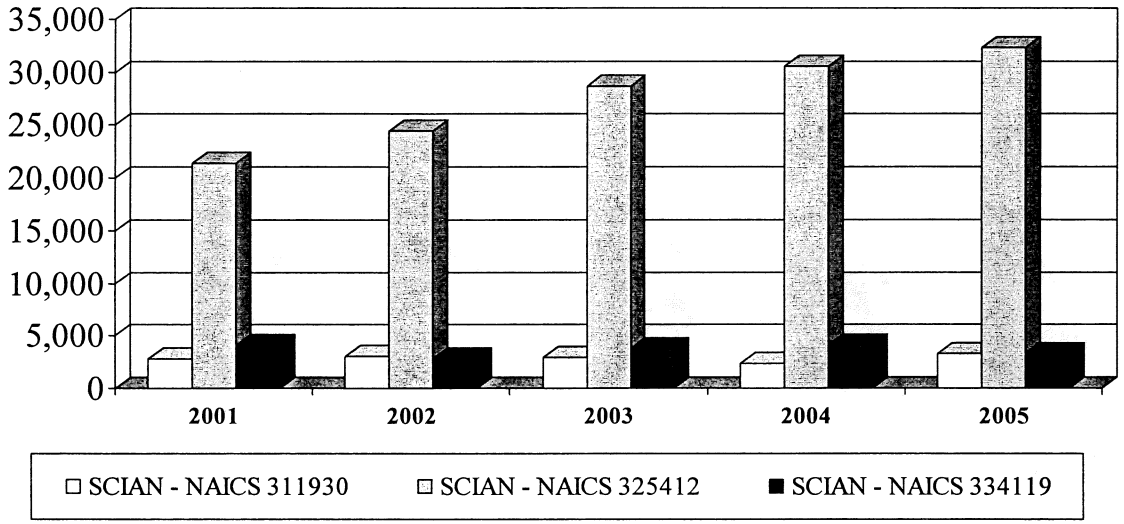
(3) Organización para la Cooperación y Desarrollo Económico: Alemania, Australia, Austria, Bélgica, Canadá, Corea (Rep. de), Dinamarca, España, Estados Unidos, Finlandia, Francia, Grecia, Hungría, Irlanda, Islandia, Italia, Japón, Luxemburgo, México, Noruega, Nueva Zelanda, Países Bajos (Holanda), Polonia, Portugal, Reino Unido, República Checa, Suecia ,Suiza y Turquía.
Organization for Economic Cooperation and Development: Germany, Australia, Austria, Belgium, Canada, Korea (Rep. of), Denmark, Spain, United States, Finland, France, Greece, Hungary, Ireland, Iceland, Italy, Japan, Luxembourg, Mexico, Norway, New Zealand, Netherlands, Poland, Portugal, United Kingdom, Czech Republic, Sweden, Switzerland, and Turkey.

GRAFICA 12 - COMERCIO CON LOS PAISES LATINOAMERICANOS
CON OFICINA COMERCIAL DE PUERTO RICO: AÑOS FISCALES
GRAPH 12 - TRADE WITH THE LATIN AMERICAN COUNTRIES
WITH A PUERTO RICO TRADE OFICE: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)



Chile, Costa Rica, México, Panamá y República Dominicana.
Chile, Costa Rica, Mexico, Panama, and Dominican Republic.

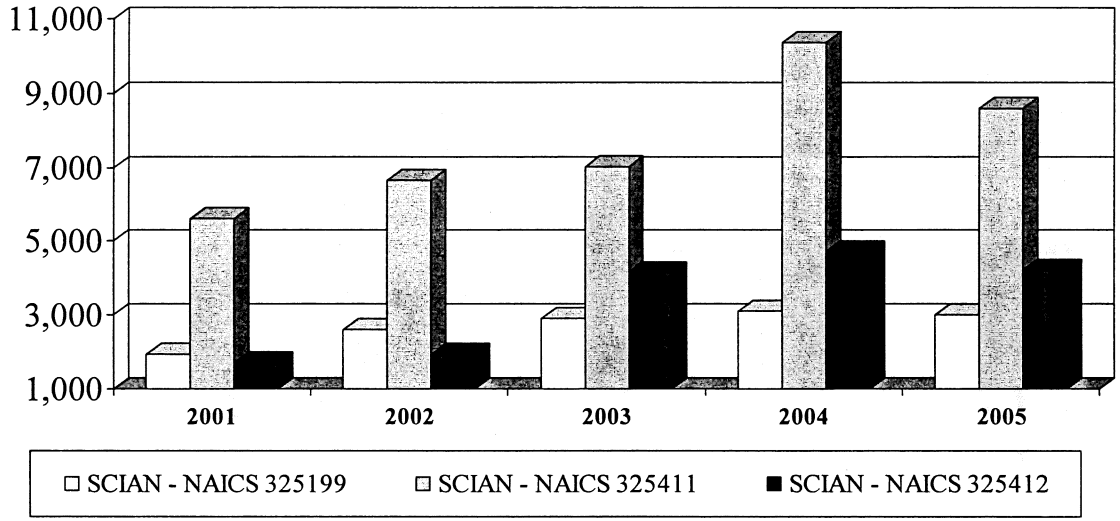
GRAFICA 13 - PRINCIPALES EXPORTACIONES REGISTRADAS* POR SISTEMA DE CLASIFICACION INDUSTRIAL DE AMERICA DEL NORTE (SCIAN): AÑOS FISCALES
GRAPH 13 - MAIN RECORDED EXPORTS* BY NORTH AMERICAN INDUSTRIAL CLASSIFICATION (NAICS): FISCAL YEARS



•De acuerdo al año fiscal 2005 - According to fiscal year 2005.

311930: Extractos y emulsiones para dar sabor - Flavoring extracts and syrups.
325412: Preparados farmacéuticos - Pharmaceutical preparations.
334119: Otros equipos de computadoras - Other computer equipment.

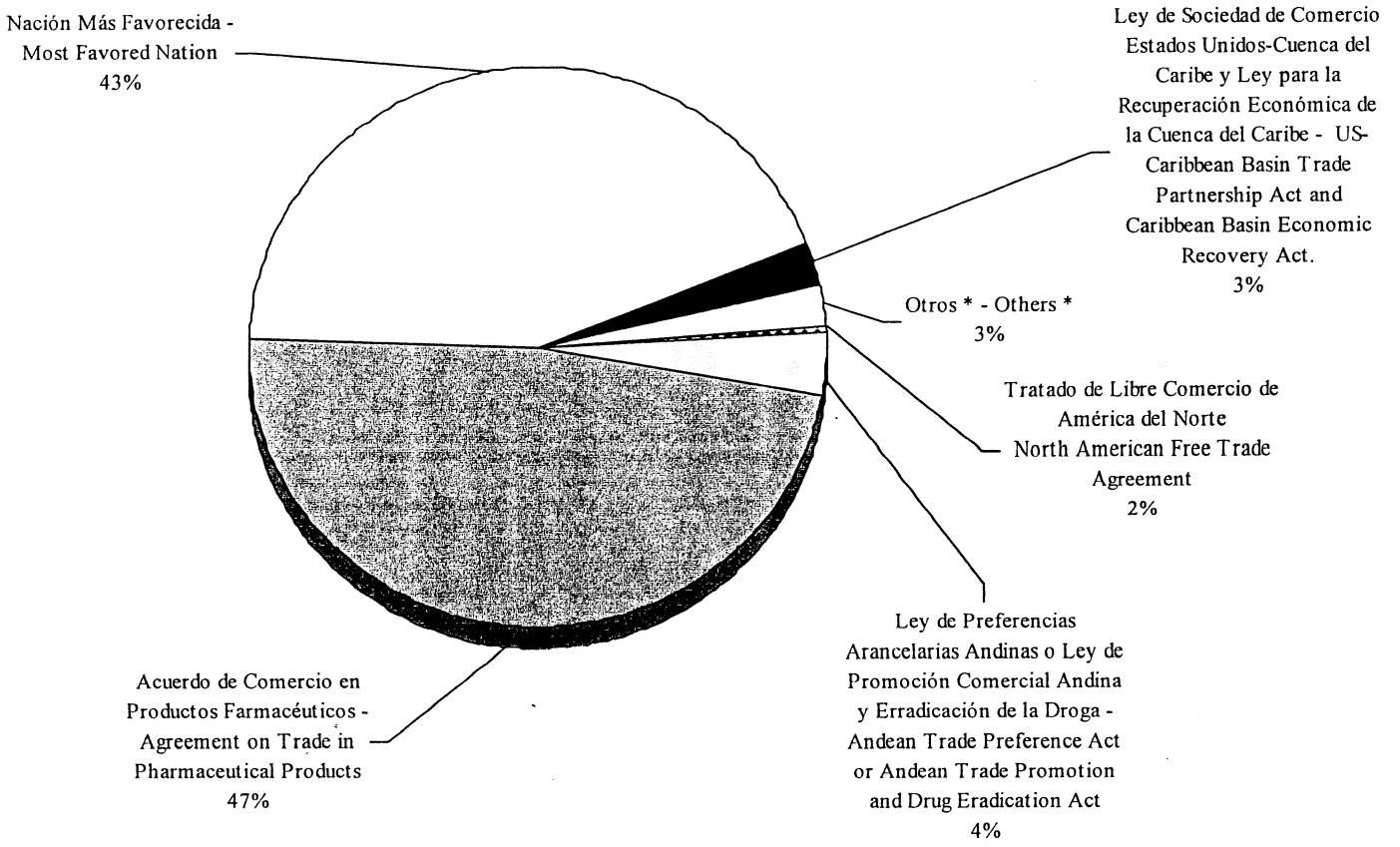
GRAFICA 14 - PRINCIPALES IMPORTACIONES REGISTRADAS* POR SISTEMA DE CLASIFICACION INDUSTRIAL DE AMERICA DEL NORTE (SCIAN): AÑOS FISCALES
GRAPH 14 - MAIN RECORDED IMPORTS* BY NORTH AMERICAN INDUSTRIAL CLASSIFICATION (NAICS): FISCAL YEARS



•De acuerdo al año fiscal 2005 - According to fiscal year 2005.

325199: Químicos orgánicos básicos, todos los otros - All other basic organic chemicals.
325411: Drogas y vitaminas medicinales y botánicas - Medicinal and botanical drugs and vitamins.
325412: Preparados farmacéuticos – Pharmaceutical preparations.

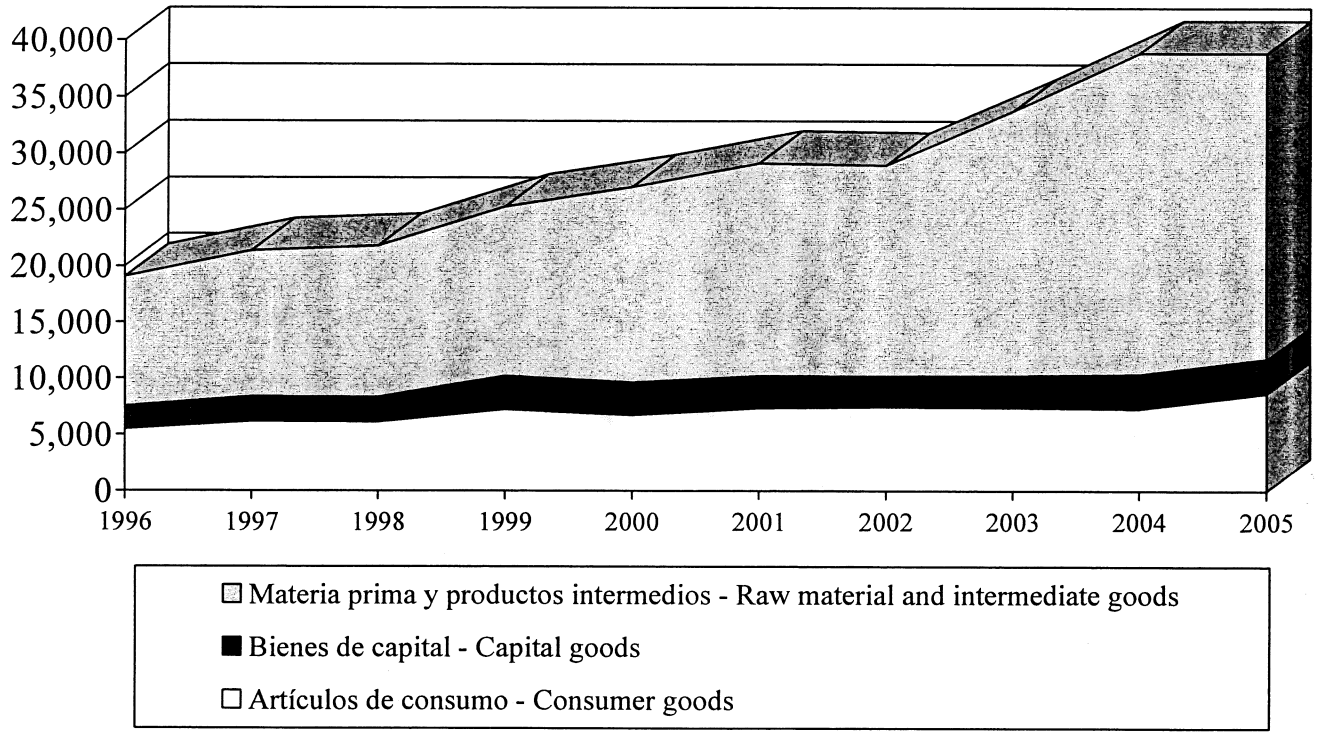
GRAFICA 15 - IMPORTACIONES REGISTRADAS DE PAISES EXTRANJEROS POR TRATO ARANCELARIO
GRAPH 15 - RECORDED IMPORTS FROM FOREIGN COUNTRIES BY TARIFF TREATMENT
Año fiscal 2005 – Fiscal year 2005



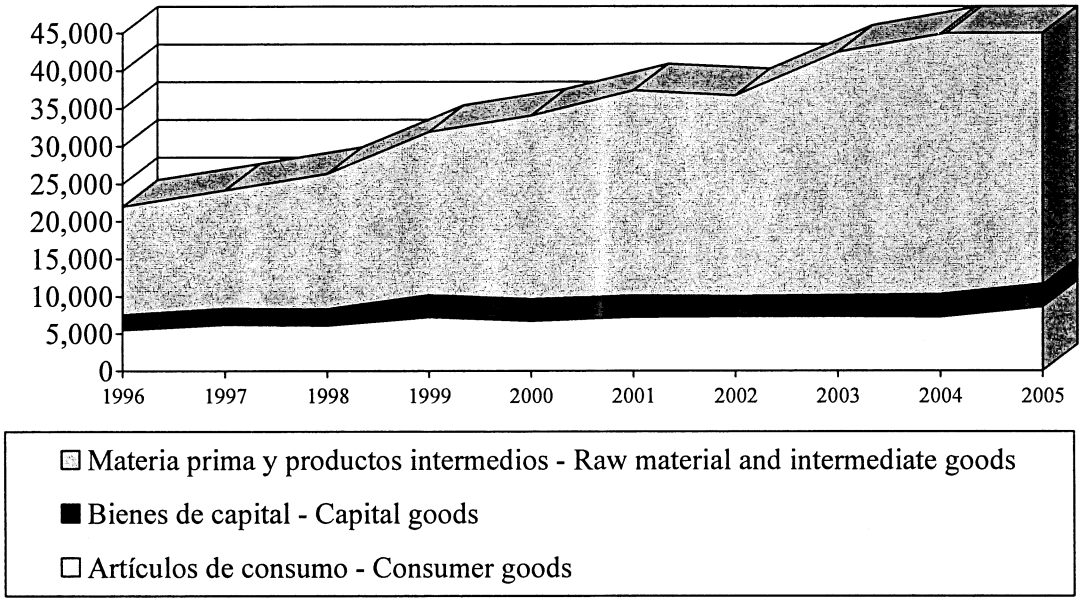
•Acuerdo de Comercio en Aeronave Civil, Acuerdo de libre Comercio Estados Unidos-Chile, Acuerdo de libre Comercio Estados Unidos-Singapur, Area de Libre Comercio Estados Unidos–Israel, Concesiones de la Ronda de Uruguay sobre Químicos o Tintes Intermediarios, Ley de Comercio en Productos Automotrices, Ley de Crecimiento y Oportunidad de Africa, Ley de Implementación del Area de Libre Comercio Estados Unidos – Jordania y Sistema Generalizado de Preferencias.

Agreement on Trade in Civil Aircraft, United States-Chile Free Trade Agreement, United States-Singapore Free Trade Agreement, United States–Israel Free Trade Area, Uruguay Round Concessions on Intermediate Chemicals or Dyes, Automotive Products Trade Act, African Growth and Opportunity Act, United States – Jordan Free Trade Area Implementation Act, and Generalized System of Preferences.

GRAFICA 16 - CLASIFICACION ECONOMICA DE LAS IMPORTACIONES REGISTRADAS: AÑOS FISCALES
GRAPH 16 - ECONOMIC CLASSIFICATION OF RECORDED IMPORTS: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)



GRAFICA 17 - CLASIFICACION ECONOMICA DE LAS IMPORTACIONES AJUSTADAS *: AÑOS FISCALES
GRAFICA 17 - CLASIFICACION ECONOMICA DE LAS IMPORTACIONES AJUSTADAS *: FISCAL YEARS
(En millones de dólares – In millions of dollars)



* Al valor de las importaciones de mercancía registrada se le hacen ajustes por concepto de: paquetes postales, equipo de oficina para alquiler, películas cinematográficas, mercancía devuelta, mercancía sin registrar, automóviles y derechos de igualación de costos de las refinerías de petróleo y nafta.
* Recorded merchandise imports are adjusted by: parcel post, office equipment for rent, motion picture films, returned merchandise, unrecorded merchandise, automobiles, and crude oil and naphtha entitlements.

COPIA DE ESTE DOCUMENTO PUEDE OBTENERSE EN:

JUNTA DE PLANIFICACION
DIVISION DE PRESUPUESTO Y FINANZAS

CENTRO GUBERNAMENTAL MINILLAS
EDIFICIO NORTE, PISO 12

APARTADO 41119
SANTURCE, PUERTO RICO 00940-9985

PRECIO POR COPIA: $6.00